PAMPLONA, DOMINGO 29 DE MARZO DE 1936.

DIARIO INDEPENDIENTE

ANO XIV .-- NUM. 4.003. -- APARTADO 29 .-- TELEFONO 1797.

Dominica de Pasión

Este Evangelio de la Dominica de Fasión, que corresponde al capitulo VIII de San Juan, versículos del 46 al riseos, queriéndoles convencer de su divinidad. No lográndolo, les increpa en su falacia. "Procedéis del diablo y naturalente queréis hacer los deseos de aquellos corazones llenos de maidad que la redención tropieza allí con grandes dificultades. Se trata de verdaderos impios que no quieren dar fe a la palabra de Cristo que es la palabra de Dics. Y Jesús, en su divinidad, se siente profundamente agraviado. Son de fuera. Esto es lo que hay que evicraéis porque os digo la verdad". E pecado? Para los fariseos, Jesús está interesado en ella debe ser el pamploaquelles hombres no le conocen por- vecindario, los que se hacen con precomprenden que Jesús sea Dios y creen parados para lo futuro. que es un loco o un malvado. Sin emvinidad. "Abraham, vuestro padre, arvió y se llenó de gozo".

No pudo aguantar más la incredulidad de aquellos impies, desahuciados a la fe: "No tiene cincuenta años y alardeas de haber visto a Abraham". cuya presentación se exigiera en todas Jesús no vacila en la confesión de la las obras. verdad aun a riesgo de que se escandalicen aquellos hombres en su protervia y en su impiedad. "Antes de que Abraham fuera criado, existo yo".

Como blasfemia sonó a aquellos cidos infieles el testimonio de la Divinidad que les hablaba. Fueron a coger piedras para tirárselas y Jesús hubo de salir del templo y esconderse. Fué así como la Divinidad de Jesús se encaraba con el diablo que vivía

adherido a la malicia de aquellos incrédulos, irredimibles en su impiedad.

Gratitud y recuerdo -000-

paciones por la solución de problema y el anterior, señor Garbayo, cuyo cede tan gravísima actualidad como es tanto por fomentar las obras propiael del paro obrero.

Digma es de loa la actitud de nuestro Ayuntamiento respecto de este an- de merecer los más cálidos elogios. gusticso problema, principalmente en Por esto resulta impertinente y de una lo que se refiere a excitar el celo de injusticia notoria cualquier reproche la Sociedad de Patronos, Contratistas que contra el Ayuntamiento se haga y Cámara de Comercio, para que, por y solamente la ignorancia de este extodos los medios se favorezca al obre- pediente honroso que abrillanta la conro de Pamplona y se le coloque con ducta de nuestro municipio en favor preferencia a todos los demás. Cele- de los parados, ha podido lanzar la braremos sinceramente que el Ayun- irritante conminación que oímos en tamiento se haya hecho eco de las la sesión pasada y contra la que cumideas que desde estas columnas varias plidamente se alzó la voz del capitular veces se han expuesto y pondremos de señor Alfaro, interpretando seguranuestra parte todos los esfue zos pa- mente el sentir de cuantos la oyeron. ra colaborar eficazmente y para que, EL ASALTO DE FINCAS :-: :-: lo antes posible, tenga cumplida realidad la promesa hecha en la sesión El peor especto que presenta el de ayer por el señor Alca'de, de reca- asalto de fincas llevado a cabo por bar por todos los med os el que se co- campesinos de Badajoz es que ha sido loque en primer lugar a los obreros de ordenado por una entidad socialista Pamplona.

Mas, para acometer el problema del paro, con la intensidad que requiere su magnitud, no debemos estar a la expectativa, exclusivamente, le lo qu' haga el Municipio. Implica una cb'igación que pesa sobre todos, y todos debemos contribuir según nuestras posibilidades, a aliviar la triste situación de nuestros parados.

Hace cabalmente un mes, el 28 de DEIA febrero, dirigimos un ruego al Excelentísimo Ayuntamiento que fué amablemente recogido, si mal no recuerdo, por el señor Alfaro, y tratado en la sesión del mismo día, en el cual se manifiesto la conformidad con la inspección, que se solicitaba, de las viviendas de la Ciudad, con objeto de obligar a los propietarios a observar las mismas prescripciones que exige la

Se indicaba como tiempo más adecuado para ello, los meses de marzo y abril. Estamos a fines de marzo y no tenemos noticia alguna de que se haya dado la orden de iniciar la mencionada inspección.

No entra en mi ánimo censurar al Ayuntamiento por esta tardanza, pues ya comprendo que la enorme cantidad de asuntos que lleva entre manos ha podido distraer su atención del asunto que nos acupa. Pero creo no estará demás volverlo a recordar para que, con la urgencia que exige la gravedad del problema, se dicten las órdenes oportunas para que se verifique la inspección solicitada, preferentemente en el casco viejo de la población, por hallarse en dicha parte las go, trabajo para buen número de obrehabitaciones más refiidas con las exi- ros durante una larga temporada y gencias de la higiene.

Esto ha de proporcionar seguramen- cas municipales. te, como ya expusimos en nuestro rue-

HAY QUE REGLAMENTAR LO DEL PARO :-: :-: :-: :-:

diálogo que Jesús sostiene con los fa- en la proposición del señor Burgaleta enérgicamente sostenida por su autor Cámara de Comercio, por la Bolsa de vuestro padre. Ha leído Jesús en Trabajo, por las autoridades, por quien que antes que haya un parado de la capital no se reciba nadie de fuera, es inútil emprender obras. Porque al anuncio de éstas, como decía el señor Burgaleta, vienen legiones de gentes hombres que están entregados al es- tar. Si queremos vaciar un aljibe, es píritu de las tinieblas que opera en de sentido común cerrar el grifo lo la mentira. "A mí, empero; no me primero. Si éste sigue arrojando más agua que la que se desaloja por los reinmediatamente, como para añadir más gistros, en vano intentaremos vaciar fuerza al argumento, Jesús les increpa: la vasija. Hay que cerrar la espita de "¿quién de vosotros me va a arguir de la inmigración de parados. Y el primer diciendo verdaderos desatinos. No pue- nés, sea autoridad, sea patrono o sea den creer que haya un hombre que no obrero. El inmigrante viene a quitar peque ni entienden el maravilloso ien- al obrero de Pamplona una legítima guaje que les habla Cristo, en plena preferencia, viene a discutir el jornal, demostración de su Divinidad. Fero a beneficiarse con los esfuerzos del que no le creen. Les falta la fe, y sin ferencia para el obrero pamplonés en ésta, no hacen más que corromperse paro y viene, además, a quedarse en cada vez más en sus alegaciones. No la ciudad para acrecentar el rolde de

Muy bien parecieron a todos las exbargo, y como desafiando a aquella citaciones del señor Burgaleta, las que contumacia farisea, Jesús se crece e in- fueron recogidas por la Presidencia, y siste en confesiones rotundas de su Di- lo deseable sería que se hiciera algo verdaderamente práctico y eficaz, emdió en deseos de ver este día mio; lo pezando por llevar una estadística de los obreros, tal y como proponía el señor Aldaba, o quizás fuera más sencillo, y desde luego más decisivo, el establecimiento de un carnet profesional

> EL INTERES DE NUESTRO MUNICIPIO :-: :-: :-: :-:

Y ya que hablamos de paro, justo es tributar un aplauso cordial al Excelentísimo Ayuntamiento de la capital. Las obras de realización inmepesetas, y como atinada y oportunaaminorar el paro. La contribución apor tada por la Corporación seguramente que, en proporción, no ha sido supelo en favor de los obreros sin trabajo, mente municipales como por estimular a los vecinos a lo propio, habrá

lamada Federación de los Trabajadores de la Tierra, la cual está claro que lanzó a sus adherentes fuera de la ley. Es natural que haya habido una reacción, al parecer enérgica, por parte de Azaña, el cual ha dicho que la reforma agraria la hará él y no tolerará que nadie se la imponga. La Prensa ha dado cuenta de que el Go-

Kirikiño saria'rako

Aurtengo jorraillaren 30-garreraño "Euskaltzaleak" idazlari jaunari igorri litzaizkioke, 1935-garren urtean Euzkadi-ko eguneroko edo aldizkingietan itz lauz idatzitako edozein artikulo "Kirikiño Saria" deritzaion txapelketarako.

Igaz, Azpeitia-tar Julene andereak sari berezi bat eskeñi zuan 1935-garren urteko euskal idazleentzat; aleria. arek irabazitako "Kirikiño Saria" berriro "Euskaltzaleak"en eskuetan utsiaz bazkun onek idazle trebeanari eman zezaion.

Beraz, igaz argitaratutako idazkiak bai "Kirikiño Saria"rako bai "Arritokieta Saria"ko igorri lezazteke idazleak; bañan bereziki eta garbi zer sari irabasteko agertzen diran adie-

Idazleok jorraillaren 30 arteraño zai

EUSKALTZALEAK Donostia. Diputación de Gipuzkoa. sin sacrificio económico para las ar-

H. de LARRAMENDI

Gel momento ADMINISTRACION

Acuerdos para enjugar el paro obrero.=Los seguros de Mientras por parte de la Sociedad de Fatronos, por los contratistas, por la ganados y contra el pedrisco

Trabajo, por las autoridades, por quien sea, no se llegue a hacer dogma de El prorrateo del último empréstito

mamente por la Excma. Diputación ejecución de los proyectos de consfiguran los siguientes de interés ge- trucción de viviendas de empleados

del Empréstito provincial; y siguien- mento aprobado con fecha 4 de Ocdo el criterio señalado en las normas tubre último, cuyo importe asciende establecidas por acuerdo de 24 del co- a DOS MILLONES. rriente, a fin de que en la adjudicación resulte favorbale el pequeño aho-

Primero. Que se consideren excluídas todas las suscripciones superiores a habitación de viviendas o a cualquier puede estimar representación del alu-

Segundo. Que a las suscripciones de 5.000 pesetas se le adjudicen Obligaciones por valor de 2.500 pesetas. pesetas y mayores de 2.500 pesetas, bas Corporaciones. por valor de 2.500 pesetas.

nores de esta cantidad se les adjudi- pital, para la ampliación, enlace y mecará el total de lo suscrito.

donde éstas se hayan verificado. -000-

de los Obreros parados de Pamplona, Oficial la siguiente Circular: solicitando la ejecución de diversas La Diputación, después de haber obras dependientes de esta Diputación contribuído a la creación de los Seguse acordó manifestar a los recurren- ros de Ganados y Pedriscos, cuyas Mutes que para atender a las necesida- tuales garantiza, subvenciona y predes del paro obrero, la Diputación side, se cree en el deber de procurar

diata sobrepasan la cifra de 500.000 diante la fuerza. Esto no basta. Si la cretarios: autoridad no procede implacablemente mente recordó el señor Alfaro en la contra los inductores, no obrará en el próximo domingo día 29 de Marzo, sesión última, se llevan ya gastados justicia. No es tolerable semejante pro- anunciando que desde el primero de más de tres millones y cuarto de pe- cedimiento y menos cuando se está ac- Abril pueden y deben asegurar todos setas, destinados principalmente a tuando ya en el camino del arreglo

agrario. Por lo que se ve, es un caso de la más excelente en nuestro concejo. Esto blo, llega a desahogos que solo pueden porcentaje. si ncontar las innumerabues gestiones pasar si es que se ha perdido aquí la

Entre los acuerdos adoptados últi- Primero. Autorizar la inmediata provinciales, mediante préstamos que Visto el resultado de la suscripción se concederán con arreglo al Regla-

Segundo. Que inmediatamente se proceda a la venta de los edificios de la antigua Casa de Maternidad y Expósitos, para que pueda ser destinada 5.000 pesetas puesto que no se las otro fin que juzgue conveniente el comprador.

Tercero. Trasladar al Excmo. Ayuntamiento de Pamplona, las bases oportunas para llevar a cabo la construcción del Instituto, Escuela Normal y Tercero. A las menores de 5.000 Escuela Aneja, de acuerdo entre am-

Cuarto. Aprobar el proyecto de cons Cuarto. A las de 2.500 pesetas y me- trucción del nuevo Pabellón del Hosjor organización de los servicios de Quinto. A partir del miércoles aquel Establecimiento, ordenando a la próxmio, se devolverán los excesos de Dirección de Obras, que formule las suscripción en los Establecimientos condicionese y anuncio para la subas-

Visto el escrito presentado a nombre | Se acordó publicar en el Boletín

tiene adoptados los siguientes acuer- por todos los medios, que tan excelentes instituciones de previsión adquieran la importancia debida; y a ese fin recomienda con el mayor encarecimiento a los señores alcaldes y se-

> Primero. Que publiquen un bando nados en la Caja Navarra de Seguros.

Segundo. Que adviertan en el mistáctica comunista que propugna la mo bando que el seguro de cosechas rada por ningún otro Ayuntamiento, acción directa riéndose de la legali- contra el pedrisco está garantizado v aun con todo sigue nuestro Muni- dad; los republicanos han reacciona- con 250,000 pesetas por esta Diputacipio arbitrando medios para proseguir do, imponiendo la ley. Y es que el ex- ción para pagar el 80 por ciento de los incasablemente en la cruzada contra tremismo en España, valiéndose del daños, caso que con el disponible de la el paro, la cual ha tenido el intérprete hambre y de la ignomancia del pue- Caja no se pudiera pagar hasta ese

Con profunda satisfacción he leido de la primera autoridad municipal, el noción de la ley y de las exigencias anuncios las tarifas de ambos segula reseña de la sesión ultima del señor Alcalde de ahora, señor Mata, Ayuntamiento que refleja sus preocumeses de Abril y Mayo.

GRAN VELADA DE TEATRO EUSKELDUN HOY DOMINGO DIA 29, MARZO A las cuatro de la tarde

El Cuadro Dramático de Euzko-Etxea de Donostia representará la magnifica comedia en euskera

NESKA-ZAR

A continuación interpretará el monólogo

PORRUSALDA

El chispeante y famoso artista Euskérico Egileor. En los entreactos cantará el conocido tenor ULACIA, acompañado al piano por TXOMIN OLANO.

Precios de las localidades Pesetas. Entradas de platea 2'50 Entrada de butaca Delantera de anfiteatro 1'50

iBAZTANESES!

Acudid todos hoy domingo a Elizondo VENTA DE LOCALIDADES: Droguería Baztandarra, Elizondo. NOTA: Para pedidos de localidades al teléfono número 29, ELI-

Las localidades reservadas si no se recogen para el mediodía o tres de la tarde, se pondrán a la venta.

A THE PARTY OF THE

aja de Ahorros de l'

CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCELENTISIMA DIPUTACION

Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Imposiciones anuales..... 3'50 % Imposiciones semestrales 3'00 %

SEGUROS COCIALES.—PENSIONES A LOS 65, 60 O 55 AÑOS A CAPITAL CEDIDO Y A CAPITAL RESERVADO -RENTAS INMEDIA-TAS.—CAPITALES HERENCIA. -- DOTES INFANTILES.-- SEGURO DI MATERNIDAD. SEGURO DE ACCIDENTES DE TRABAJO HOME-NAJES A LA VEJEZ.—BONIFICACIONES A LOS IMPONENTES.

Cuentas corrientes a la vista 1'25 %

OFICINAS CENTRALES

En su nuevo domicilio de la Avenida de Carlos III.--Nuevo Ensanche SUCURSALES: Alsasua, Aoiz, Atallo, Arriba, Caparroso, Carcastillo, Cascante, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irurzun, Isaba, Leiza,, Lesaca, Lodosa, Las Arcos, Marcilla, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Viana y vera de Bidasoa.

Crónica de Cero

.... Barcelona es bona" expresa una frase catalana muy corriente para dar a entender las excelencias de un bolsillo suplido, y c aro es que esa circunstancia que hace buena a la ciudad de los Condes hace igualmente buena a cualquier otra localidad del globo en que se dé la feliz coincidencia de que ei bols llo esté repleto; una de ellas es Pamplona, porque en Pamplona la bolsa sona; en la viera Iruña e. jueves pasado los millones se movilizaron y de par de mañana 'se echaron a la calle" en busca de un cinco por ciento en el empdéclito de la Diputación que en estos tiempos no está mal.

A pesar de los terribles augurios sigue el dinero siendo el amo y senor del mundo y lo que te rondaré; continúa el oro siendo el árbitro del planeta y ¿quién sabe si er pués de más de un siglo siguen haque dijo Napoleón. o sea, dinero lo tiene, y tan ansiado por el que rekin beure trabailluaren galardoa. lo tiene y por el que no lo tiene sigue siendo necesario no sólo para ganar las batallas, sino para hocer tal, para mover un tren, para porro pues sin dinero no se va a ninguna parte, ni aun a... Rusia donbalso y si no la afloja y no suelta ere apartatu. el rublo... no hay de qué.

Como quiera que sea, resulta que en Pamplona "hay moneda" y de ello debemos felicitarnos todos, incluso los que no la tenemos pues de donde hay se ruede sacar y.... siempre se pega a go.

Gobierno Civil

reunión en busca de obras contra el paro

Contento de los jornaleros Tercero. Que se fijen en el tablón de de Beire.-Las discrencias de los obreros en Cáseda

Gobierno

de la Diputación, a los gerentes de tinimiento de la creada. las Compañías "El Irati" y Plazaola, Un índice de estancamiento o de re- de conservación; si la soberbia de clareunión conjunto diversos aspectos de sostenimiento del orden público. número de obreros.

SATISFACCION DEL VECINDA-RIO DE BEIRE

de aquella villa que aceptada con to ciudadano. satisfacción por los jornaleros del to del vecindario.

CONTRA I.O QUE SE DIJO EN CA- dos! MAS ABSOLUTA

lla, aunque entre les obreros del canal existen antagonismos por cuestiones bandes contrapuestos.

CUATROCIENTAS CINCUENTA MIL PESETAS PARA EL GOBIERNO CIVIL

Ayer por la tarde, a poco de aban- guye uno. donar los periodistas el Gobierno civil el señor Menor Poblador recibió de Ma- agregó rápido un segundo contertadrid una comunicación del ministro de lio. nuevo Gobierno civil.

F. Jadraque ODONTOLOGO

RAYOS X

Paseo de Sarasate, 6 7 8 Teléfono 1461

AXULAR'EK DIONA

Misioetako oroigarri gisaz

egin dutenez aipatzen zuela, oroitu bilonem eta non es sanata". (Jerem. nintzen "Axular" euskar idazle onen 54).

dean eta esperantzan zin egonik, eta baino damuago; berak du ordea falbere faltak erremediaturik, partitzen ta. Ni sinetsi banendu, ezkinen egitebada Iainkoaren garazian dagoela mun ko hunetan izanen; ez nik izanen nudutik: nork erranen du, zein andia den en hunenbat damu, eta ez hunek ere orduan Aingiru begirailleak artzen du- unenbat kalte eta atsekabe. en atsegiña eta plazera? lehenbizikoroki arima ondoan zebiltzan Deabru- da arima haur? Etzuen Jainkoak huque sobre su porvenir se han hecho ak ahalgez eta errabiaz betheak, musikatzen ditu eta infernurat igortzen

Eta gero hartzen du arima ura, besarkatzen du, Iainkoaren aintzinera denatu? los demás no lo es también?; des- eremaiten du, erraiten dioela Jainkoari: Jauna, una non den zuk gociendo falta para ganar las gue- mendiotan eman zenerautan arima; rras aquellas tres cosas que dicen manatu ninduzun begira nezala; begiratu dut, sendorik eta salborik bidinero y dinero; y ese "ingredien- hurtzen deratzut. Errezibi ezazu bate" tan vituporado por el que no da, eta emozu uni zure loria ta gu-

Crdea baldin arima hura ilkitzen baldin kondenatzen bada: orduan uzten du bere Aingiru begiralleak, apartatzen zaika, eta ioaitearekin erraiten dio: a gaixtoa, ene nekagarria, ala tas e incluso para bailar a un ve- nik gaizki emplegatu baitut irekiko dembora! Amaren sabeletik iltki hintzen pontutik, pontu hunetaraino, bede cada vecino s'que teniendo su ti ire iarraiki natzain, eznatzain behin dakusanean. Anitz enseiu egin dinat, etsai orre-

tarik hire begiratzeko, eta orai daramanan bide gaixtotik hire urrun-

baituen libertatea, eta heure burua ilkitzen garela dakusatenean, atseheure eskuko, hala egin dun heure gin artzen baitute. plazera eta borondatea; garaitu naun, eztun, nitzaz konturik egin; ez haiz nitzaz gobernatu. Galdu nik neure trabaillua, eta bai hik ere, sekula fin gabekotzat, heure burua.

Baldin Aingeru hura triste albaladi, edo ahalke, uste dut ezen arima haren galtzeaz, eta etsai gaixtoak daramakola ikusteaz, triste litekeyela, eta

Misiolari jaunak; suarki, kartsuki | Eta badirudi ahalketurik bezala eta orren ederki erakutsi zigularik ill erraiten darauela bere lagun Aingidenaren epaia edo juizioa; ordu arta- ruei, Ieremias Prophetak Babiloniako ko laguntzaleaz gure bakotxarentzat huriaz erran zuena: Curavimus Ba-

andikoak diona; ill denaren ordu ar- Artatu dugu arima haur eta guztako aingiruen atsekabeaz. Unela tiekin ezta salbatu. Nik egin dut neure aldetik egiteko zen guztia. Galdu "Baldin arima hura, ontasunean, fe- da arima haur eta eztu neork ere nik

Ordea zer da haur? Nolatan galdu nen salbatzeagatik odol ixuri, eta eriotze arrezibitu? Eta etzituen halaber eritzen zeneko sendagarriak eta erremedioak, Sakramendu Sainduak or-

Eta etzeratzun zuri ere, Aingiru Saindua, begiratzeko kargua eman? Nolatan bada galdu da? Nolatan condenota da? Ihardesten du Aingeruak: tan zen, eta ezen erremedio askasik ere; ordea etzaitza deus probetxatu; zeren bataz eritasuna baitzuen andia, eta sendatzeko desira ttipia; eta bada, bekatutan dagoela, gorputzetik; berriz bertzea, zeren bere fantasiaz eta borondatez gobernatu baita, eta ez ene conseilluz.

Damu hartzeko okhasino handia emaiten zaika Aingiru begiralleari, bere kargutan duena, bekatutik ilkitzeko luzamendutan dabilkonean; eta are handiagoa kondenatzen zaikala

Handia da hunelatik Aingiru begirailleari, eta bertze Aingiru guztiei ere egiten zaien damua eta bidegabea; zeren guztiek gure salbamendua, eta lehen baino lehen bekatutarik il-Bainan alferrik guztiak, zeren nola kirik ikhustea desiratzen baitute; eta

> Beraz unelatan egiteagatik, Aingiruei bai atsegin, baina damurik eta atsekaberik ez egiteagatik ere, bear genduke efun beretik, geroko luzatu gabe, trabu guztiak kendurik, salbamenduko bidea artu; eta hartan gelditzen zaigun geure mende aphura emplegatu.

(Geroko Gero)

COMENTARIOS

450.000 pesetas para con- de cosas, en que la actual lucha de inoria de hamore. classs, no puede subsistir.

Para mañana ha convocado el go- a ser la máxima preocupación, no pue- dar mucho tiempo aquel pueblo sería bernador civil en su despacho al al- de haber estimulo personal, ni crea- capaz de intentarlo todo. calde de la capital, al vicepresidente ción de riqueza, ni aun, siquiera, ses- Si aquella nobleza hubiera poseído

al arquitecto don José Alzugaray, y co- gresión tiene que señalar, necesaria- se no hubiera oscurecido sus inteligenmisiones de la Fatronal y obreros pa- mente, al Estado en que la máxima cias, ¡cuán fácil habría sido para ellos rados, con el fin de estudiar en una priocupación de sus Gobiernos sea el calmar la excitación de aquel buen

la manera de conseguir con los tras- cias rojas por otro; amenazas de dicta- ta el extravio! Pero los encumbrados lados de las estaciones de ambas com- dura roja en unos y deliquios de dicta- opinarian también que aquello no sepañías al lugar que tienen designado dura blanca en otros, y en el medio, ría digno ni de media página de hisen el Ensanche que en la ejecución de una masa equilibrada, una masa ponlas obras puedan colocarse el mayor derada, a quien repelen por igual los lio de 1879, es toda la historia de Franextremismos de los unos y de los cia. otros. Una masa que quiere vivir no Si las clases altas son capaces de asi entre el odio y la pistola, no en régi- milar una enseñanza histórica, y de men de dictaduras. sino en régimen De Beire participó ayer el alcalde liberal de transigencia y mútuo respe-

¡Pero cuánto nos tememos que a pecampo la solución dada al conflicto sar del ejemplo ciudadano que esta de la tierra que allí existía, se habían masa sensata, interpolada entre los iniciado los trabajos con gran conten- unos y los otros, da, han de pasar mu- racteriza por el alborear de una épochos tiempos antes de que un régimer ca en que impere una mayor justicia de mútua consideración informe a to-

SEDA REINA LA TRANQUILIDAD Los de abajo no han de cesar tan fácilmente en sus rencores, y en los de arriba, que con una mayor justicia También de Cáseda comunicaron social podían calmar en parte las imque reina tranquilidad en aquella vigrado de inconsciencia en que viven. No hace aun ocho días que en una políticas, las cuales se tratan de sol- tertulia de café, al parecer de altura ventar agrupando en tajos separados intelectual, para mayor desconsuelo a los que pertenecen a cada uno de los escuchábamos las siguientes apreciaciones (y aseguramos que no son re- que habrán de lamentarlo.

curso personal para reforzar la tesis del artículo, que ojalá lo fueran): -"Bah!; la situación actual no lle obreras puede conducir. nará ni media página de historia"-ai-

-"Ni se estudiará en los Institutos",

vío de 450.000 pesetas con destino al habría interpelado don Angel Ossorio: ¿De qué higuera se han caido, de en el campo de la ley. qué mundo sideral acaban ustades de llegar, o de qué casa de orates se han propugnado el social-cristianismo en fugado, que así hablan?

de clase conducir a tales extravíos de clases. demencia?

charlatanes discurrirían las clases altas las llena todas. en los tiempos de Luis XVI.

mos conformes en que el actual estado garian los rugidos del pueblo que se

Este pueblo, bajo los ardientes distinuar las obras del nuevo El orden publico es la máxima preo- cursos de los Marat, Danton, Desmoucupación de los gobernantes, y en un lins, etc., etc., se enardec a cada v.z Estado donde el orden público pasa más, haciendo presagiar que a no tar-

no ya sciamente espiritu cristiano, sino pueblo de París, y cuán difecil a los obras públicas en esta capital y ver Milicias fascistas por un lado y mili- agitadores de los clubs conducirlo has-

ercibir el omento psicológiso en que vivimos, todavía va a ser fácil desembecar en una era de paz y de concor-

Cada período de la historia ha tenido sus características, y el actual se casocial. El proletariado, encuadrodo en grandes organizaciones, se ha lanzado ya a la obtención de esa justicia. Si en vez de encauzarla y posibilitar esas clases poderosas su encauzamiento, facilitando a los poderes legales los melios para que esa justicia social se lleve a vías de realización se obstinan en entorpecerla, y creer que el momento que se está viviendo no merecerá ni tan siquiera media página de historia, entonces ellas serán las primeras

Vizcaya es un ejemplo vivo de lo que una mayor satisfacción de las masas

Las doctrinas social-cristianas han logrado agrupar grandes núcleos obreros que saben que en cuanto el ideal nacionalista sea rector en Euzkadi, una mayor justicia presidirá las relala Gobernación participándole el en- Pero, señores de mi alma, como les ciones entre el capital y el trabajo, y esas organizaciones laboran y luchan

> Si el Partido Nacionalista no hubiera Vizcaya, hoy sería aquella región una ¿Pero puede la soberbia y el orgullo de las más castigadas por la lucha de

Tomen buena nota de ellos los encum Ni aun la historia, esa historia de brados y déjense de divagar de si el la que ellos parecían hablar con tanto momento actual llenará una o media conocimiento, les sirve de enseñanza. o ninguna página de historia, que a lo Con parecida inconsciencia de loritos mejor, a lo mejor, como en Francia,

JELKIDE.

I.C.D. 2022

DEL PAIS

Brillantes intervenciones de los señores Agirregoitia y Basaldua en las fiestas de conmemoración del cuarto aniversario de la fundación de Sabin Etxia.

Un arquitecto detenido.-Negociaciones para el término de la huelga de pintores en San Sebastlán.-Ha reaparecido "Bizkaitarra"

Guipúzcoa

LA HUELGA DE PINTORES

Para las once de la mañana estaban convocados obreros y patronos pintores en la Delegación del Trabajo, esperándose que esta reunión daría por resultados la solución del conflicto y el cese de la huelga.

Al presentarse los periodistas en el Gobierno civil, el señor Artola carecía de noticias sobre el resultado de la reunión. Más tarde acudió al Gobierno civil el delegado del Trabajo. señor Madridejos, el cual manifestó a los periodistas que en la citada reunión los patronos sostuvieron su anterior punto de vista, es decir, que sólo estaban autorizados para discutir las bases que afectan a la parte económica, mas no el resto de las peticiones, pues el Directorio de la Patronal estima que el resto de las bases debe discutirse paando a la jurisdicción de los Jurados mixtos. Como los obreros pretendían discutir la totalidad de las bases, los patronos se retiraron de la reuniós ésta, por tanto tuvo que ser suspendida



susalud

Yo padeci también como usted, pero me curó el

VENTA EN FARMACIAS

Enterado el señor Antola de lo ocurrido, y después de un cambio de impresiones con el delegado del Trabajo, requirió a la clase patronal para que, sin excusa de ningún género, acudiera a las cuatro de la tande de hoy a una reunión en su despacho, advirtiéndoles que en la mencionada reunión se habría de tratar de todas las peti-

ciones de los obrercs.

A las cuatro y media de la tarde se reunieron en el despacho del gobernador patrones y obreros para discutir la totalidad de las bases; pero los patronos manifestaron que no podían dar las contestaciones definitivas, pues no llevaban poderes que les autorizasen para ello, acordándose diferir una nueva reunión la respuesta defini-

En la reunión imperó el espíritu de transigencia, y se confía en que se llegará a una solución satisfactoria del conflicto.

DETENCION DE UN ARQUI-TECTO

En virtud de órdenes recibidas de Madrid, ha sido detenido el arquitecto don José María Aizpurua.

Fué puesto a disposicón del juez, el cual decretó la libertad provisional bajo fianza.

MALEANTES DETENIDOS

Han sido detenidos dos maleantes, uno de Málaga y otro de Santiago de Compostela y ocho mendigos. Todos ellos fueron expulsados de

Guipúzcoa.

DEPORTE VASCO

En el Moderno jugaron Rodríguez y Lesaca contra Izaguirre y Amenabar, venciendo los primeros por diez tan-

En el Urumea contendieron Arbe-Ioa e Irigoyen II contra Solaverri y Ganaron los primeros por la mínima

Vizcaya

Bilbao EN IV ANIVERSARIO DE SA-

BIN ETXIA Hoy ha tenido lugar en Sabin Etxia a segunda, de las conferencias orga-

estuvo a cargo del consejero de Cul- de estos actos. Se celebrará una sotura del B. B. B. señor Agirregoitia, lemne misa en la iglesia de San Voque en la magnifica evocación que ha cente Mártir de Abando y a contimás venerada que en el orden polí- Etxia, en el que actuarán destacadas tico y patriótico tienen les naciona- figuras del arte lírico. istas, y que cuando Euzkadi goce de su libertad, Sabin Etxia será su pri-

mer monumento nacional, por más que los nacionalistas ya nos hemes anticipado y le hemos proclamado el primer monumento nacional en nuestros corazones.

El señor Agirregoitia fué muy aplau dido por sus oyentes.

Luego, el señor Basaldua dió una interesante conferencia en la que historió los principales movimientos revolucionarios que se han registrado es el mundo. Prosiguió diciendo que Euzkadi es una nación perfecta y claramente definida, y que se han dejado sentir en ella las influencias de esas revoluciones. Actualmente se nota cómo el espíritu extraño trabaja para mitin de propaganda nacionalista en marca. malear nuestro espíritu y nuestras ca- el que dirigirá la palabra Bitsri y ra terísticas nacionales, por lo que es Zidorra. preciso que la revolución patriótica que nosotros llevamos en nuestro corazón evite el que prosperen los tramiento nacionalista vasco es interior, mente constructivo y cristiano.

La hermosa disertación del señor

los próximos cursillos.

satio de la inauguración de dicho con- | El acto terminó cantando los pre-

sentes el Himno nacional. La presentación del conferenciante Mañana será el tercero y último día

> REAPARICION DE "BIZKAI-TARRA

nacionalista "Bizkaitarra", al que se de trabajo. ha dedicado una magnifica acogida. vado sentimiento patriótico.

CONFERENCIAS PARA LOS GAZTETXUS

Emakume Abertzale Batza prepara para los días 2, 3 y 4 tres conferencias cuaresmales para los gaztetxus.

PROPAGANDA NACIONALISTA Mañana se celebrará en Dima un

EN LASESARRE

En el campo de Lasesarre se ha ce- do, acudiéndose, cuando no hubiere bajos de desvasquización que se viesen lebrado hoy un partido amistoso de inscriptos o no fueran de aptitud prorealizando. Terminó su interesante fútbol entre el Barakaldo y el Unión, fesional adecuada, al procedimiento de conferencia mostrando que el movi- siendo el resultado 4 á 5, respectiva- compensación fijado en los artículos

> HOMENAJE A UN MONTANERO Mañana, domingo, en la cumbre del naje al montañero don Angel Scpeña.

Jursillistas!!

La Academia "Studios" da comienzo a la preparación para

PROFESORADO

Matemáticas.—Don Aniceto Aurandez Garcés. Ingeniero In-

Geografía e Historia.—Don José Lampreabe.—Licenciado en Fi-

-: Estómago-Intestinos:

POLVOS DEL FRAI E "SIR"

Los Laboratorios "SIR"-PAMPLONA

Santo Domingo, y San Saturnino 18 (entresuelo)

DE VENTA FARMACIA DE IRIBARREN

RETTOSO

deja la ropa limpia y como nueva en

pocos minutos, está al alcance de

todo el mundo porque METTOSOL

es insustituible para las manchas de

GRASA, MANTEQUILLA, PINTURA,

BARNIZ, on toda clase de VESTIDOS,

SOMBREROS, GUANTES, CORBATAS,

TAPETES DE MESA y do BILLAR,

SOTANAS y MANTEOS.

Comprarlo una vez es adoptarlo para toda la vida

De venta en todas las droguerías acreditadas

GENIA SEDELA

MUSEWA.

NO ES COSA PACIL.

EDCE-O COMMEDS.GMGGCS.

Pedagogía.—Sta. Eloísa Fernández. Profesora Normal

Física.—Don Auxilio Goñi.—Licenciado en Ciencias.

Gramática.—Don Joaquín Arbeloa.—Abogado.

Avenida Roncesvalles 14. 1.º .. Teléfono

Carnet social

Solidaridad de Trabajadores Vascos

Normas para la colocación de obreros agricolas

La Gaceta del día 27 del actual trae un Decreto del Ministerio de Trabajo, fecha 26, declarando obligatorio cir-

Por estimar de interés su conoci- se presenten. miento, transcribimos la parte dispositiva, que dice asi

de la Ley de 27 de Noviembre, relahocho de la casa del Maestro, ha di- nuación tendrá lugar un interesante tiva a colocación obrera, y en los archo que Sabin Etxia era la reliquia concierto en los salones de Sabin tículos 67, 68 y 9.º de las disposiciones obreros agrícolas, el acudir a las Ofici- rroquias. nas o Registros de colocación con sus Hoy ha reaparecido le semanario avisos de puestos vacantes o de faita

Asimismo se declara obligatorio, sal-Presenta muy interesantes escritos y vo para los empleos de confianza y estodo él se halla informado por un ele- pecializaciones profesionales indicadas en el artículo segundo, que acepten los patrones a los obreros de las correspondientes categorías que se les designen, y a los obreros, los empleos que les señale el organismo de colocación respectivo; admitiéndose tan solo negativa de aceptación de unos u

La colocación de obreros se hará en ma", de José María Pemán. los, Registros y Oficimas por riguroso turno de inscripción dentro de cada especialidad o categoría, conforme al artículo 49 del reglamento menciona-

98 y siguientes del mismo Reglamento. Artículo segundo. — Los patrenos agricolas, no obstante lo dispuesto en Bara'dua fué acogida con calurosos Ganekogo ta, se celebrará el nome- el artículo anterior, podrán elegir directamente o en régimen de compensación, según corresponda y tan solo entre los inscriptos en los Registros u Oficinas respectivos, el personal que necesiten para los cargos de confianza y trabajos que se mencionan a

continuación. Aperadores, mayorales o mayordores de arbolado y obreros para elaboración de carbones vegetales; cosechaderes y seleccionadores de frutas; cuadreres; desinfectadores de olivos y frutales y especializados en el tratamiento con cianhídricos; desvaretadores y taladores de olivo; especializados en la extinción de plagas, insectos y parásitos; especializados en la vinificación; especializados en los trabajos de molinos aceiteros; especializados en las industrias rurales, fabricación de

quesos, mantecas, etc. Esquiladores; extractores de cortezas y corchos; gañanes o muleros; guardas; hortelanos (regadores y hortelanos propiamente dichos) injertadores; pastores; pecnes y prácticos pa ra auxilio de las faenas de parcelación y asentamiento; podadores de viña y arbolado en general; resinadores; sembradores, sulfatadores y encargados de tratamientos análogos; vaque-

ros (de establo y sementales). En las localidades de cultivo cerealista único de cerano, no obstante la libertad de eleción concedida a los patronos en este artículo, podrá establecerse con autorización de la Dirección General de Tratajo un turno bimestral forzoso de gañanes, con objeto de conseguir una distribución equi-

tativa del trabajo. Artículo tercero.—La infracción de o preceptuado en les artícules anteriores será sancionada, por cada día y por cada trabajador contratado indebidamente, con multas que oscilarán del tanto al triplo del jornal o salario devengado por aquél, imponibles por los respectivos inspectores provinciales de Trabajo, de oficio o a instancia de

Artículo cuarto.-Por los organismos competentes se procederá en ei plazo de un mes a ultimar nuevas bases para el trabajo rural, de carácter regional o provincial preferentemente, dosde se fijen jornal y, a ser posible, rendimientos mínimos, y se regule el empleo de mujeres y menores en el campo, con objeto de evitar competencias ilícitas y desplazamientos indebidos de trabajadores".

Mutualidad Solidaria Vasca

CONVOCATORIA Se convoca a Junta General ordinaria que tendrá lugar el próximo dia 31 del corriente mes a las ocho de la noche, en el domicilio de S. T. V. -Iturralde y Suit 7, segundo izquierda- para presentar a la aprobación de la Asamblea la gestión y estado de cuentas, memoria y balance. .

A. Velilla del Rincon Del Hospital del Niño Jesús

Especialista en niños Rayos X. Electricidad Médica.

CONSULTA de 11 a 1 y de 4 a 6 Avenida de Sam Ignacio, 14, primero derecha. Telifono, 1501

Sacramento de la Confirmación

Este año se administrará en Pampiona sólo en la Parroquia de San Nicolás

El próximo viernes, día tres

El próximo día 3, viernes, a las cua-

"Artículo primer — De conformidad y niñas que tengan por lo menos, cua- José Ardanaz, ocupó la sagrada cátecon lo preceptuado en el artículo 13 tro años de edad y que no se adminis- dra don Santos Esguiristáin, quien en otras parroquias de Pamplona.

transitorias del Reglamento de 6 de deberán ser presentados con una nota de conjunto de María, Madre de los Agosto de 1932, se declara obligatorio o papeleta que podrá ser recogida en Dolores, emocionando hondamente al circunstancialmente, para patronos y los despachos de las respectivas pa- auditorio.

En el "Gayarre"

Actuación de la Compañia de Társila Criado

Para el próximo jueves, día 2 de cutará el de Wagner. Abril, se anuncia la actuación en este Don Santos Beguiristáin seguirá escolisco de la Compañía de Comedias ta noche el tema ayer iniciado y lo otros cuando esté fundada exclusiva- de Társila Criado, procedente del Tea- terminará mañana. mente en les motives que la Ley tro Fontalba, de Madrid, que pondrá en escena "Noche le Levante en cal-

En la Catedral

Ayer comenzó el Septenario de la Soledad

ayer comienzo, a las siete y cuarto de la tarde, el solemnísimo Septenario de-

Una gran concurrencia de fieles asistió a este primer acto, y 🗈 Excelentísimo señor Obispo de la Dióccsis, tro y media de la tarde, el Excmo. se- doctor don Marcelino Olaechea, tuvo cunstancialmente para patronos y ñor Obispo administrará el sacramen- la amabilidad de honrar con su presen la labor de las juventudes y la transobreres agrícolas el acudir a las Ofi- to de la Confirmación en la iglesia cia la función, presidiendo la Junta de cendencia de las actividades obreristas cinas o Registro de Colocación con sus parroquial de San Nicolás de esta Gobierno de la Harmandad de la Pa- en las tareas de renacimiento de los avisos de puestos vacantes o de fulta ciudad, a todos los niños de las cinco sión, acompañado del señor Vicario Pueblos, logrando al término de su fácil parroquias de la misma y demás que general don Juan José Santander y del paje don Miguel Jabat.

Se advierte que solamente será ad- Después de rezadas las preces por e ministrado el sacramento a los niños señor Capellán de la Hermandad, don tratará la Confirmación, por este año, con una elocuencia cautivadora pronunció un magnífico discurso, dibu-Les que hayan de ser confirmados jando con sentidos acentos una silueta

> El hermoso y cristianisimo sermon del doctor Beguiristáin gustó extraordinariamente y fué objeto de las mayores alabanzas.

La capilla de música de nuestro primer templo, reforzada con valiosos ele mentes corales y orquestales, bajo la dirección del maestro don Jesús Rotellar, interpretó brillantemente el inspirado "Stabat Mater" del inmarral compositor navarro Eslava, y hoy eje-

No ha podido tener mejer y m's fervoroso principio este tradicional Septenario de la Soledad.

In Euzko Gaztedia

Conferencia del señor Amadoz

Ayer por la noche ccupó la tribuna de "Euzko Gaztedia" el fervoroso nacionalista don José Maria de Amadoz, dicado a la Santsima Virgen de 103 para oir al cual se congregaron en los hermosos salones que "Juventud" tiene en al Paseo de Sarasate numerosos nacionalistas, especialmente jóvenes.

Amadez sostuvo la atención de los oyentes con la exposición original de discurso muchos y marecidos aplau-

El Himno Vasco cantado con entusiasmo por todos los reunidos fué remate de la agradable velada.

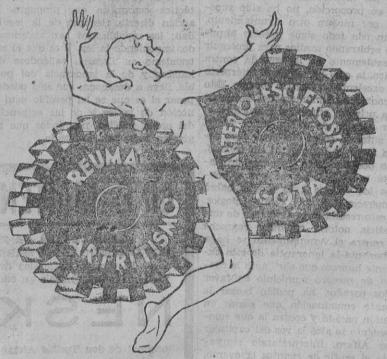
Institute Radio - Teraneutico RAYOS X

San Ignacio, 10 de 11 a 1, y de 8 a 4 Tratamiento del cancer y otros tumoes sin operación. Afecciones tuberculosas de huesos, articulaciones (tumores blancos), piel (lupus), ganglies, etc. Bocios, neuralgias, tiñas y marorra-

> J. MARIA SAN JULIAN Rayes X y Aparato digestivo

LABORATORIO MEDICO ANALISIS

OROZ Ansoleaga, 39, 1.º derecha Teléfono 1405



Usted no debe verse asi, existiendo el famoso Depurativo Richelet, cuya eficacia extraordinaria se manifiesta rápida y duradera en todas las enfermedades cuyo origen está en la sangre viciada o envenenada. Los reumáticos y gotosos tratados con el Depurativo Richelet dejan en seguida de padecer y se reponen después de algunos días de tratamiento. Las enfermedades de la piel (acnés, critemas, sarpullidos, eczemas), se curan maravillosamente con la acción del

DEPURATIVO RICHE

ayudado con la propiedad cicatrizante del Jabón Richelet. Las antiguas llagas, las úlceras varicosas, se secan en pocos días y se cierran sin dejar cicatriz. Las enfermedades de los riñones, mal de piedra, nefritis, ciática, lumbago, se

curan rápida y completamente. En fin, el Depurativo Richelet, al restablecer la circulación con una sangre más pura, suprime todo sufrimiento y la vida presenta un bienestar desconocido.



CARTA DE GRATITUD

Muy Sr. mio: Le escribo estas líneas de agradecimiento por haber padecido de un eczema en las manos durante dos años y haberme curado del todo con el Depurativo Richelet, ayudado con el Jabón Richelet, después de distintos tratamientos en varios sitios, sin ningun éxito.

Reciba mi mayor agradecimiento FELIPE MARTIN Gral. Ricardos, 12, pral, letra C - Madrid (De esta carta puede hacer el uso que tenga por conveniente.)



TIMBRE puede ensayor este tratamiento.

Es lo que cuesta un nuevo frasco pequeño, recientemente creado para facilitar a las personas modestas la adquisición de este producto. Sigue vendiéndose el frasco grande a ptas. 7,80, timbre aparte.

De venta en farmacias. Pida folleto gratuíto para la curación de las enfermedades de la sangre. Dirección: LABORATORIO RICHELET - San Bartolomé, 30 y 32 - San Sebastián.

BORRACHO

Curación segura del vicio dándoles Antialcohólico Exijid el nombre MARR único verdadero

No se enteran ni perjudica

De venta en Pamplona: Centro Farmacéutico y Farmacias

=PRIMERA EDICION==: Noticias de Madrid:=

-: Información del Extranjero:-

en Colonia remate a su campaña

Hasta la última pena podrá imponerse a los aviadores alemanes que vuelen irregularmente sobre Inglaterra, Francia y Bélgica, según disposición del Gobierno nazi

Tres productos mortales para el bacilo de Koch

MAS BOMBARDEOS DE AVIACION sociedad de naciones protestando con-1 "Esclavitud y grandeza militar" de

ADDIS ABEBA.-Los aviones italia- ja ing esa de Chilga. nos llevan a cabo intensos bombaideos en les des frentes de guerra. Treinta personas han resultado muertas es grafía que en el sector occidestal del Boga provincia de Bale.

destruída la misión francesa.

mediante el empleo de productos quí- sa de la aviación en ambos frentes. miccs. Se considera posible llegar a CIENTO CUARENTA MIL FRANCOS fabricar hasta 170 productos, tres de los cuales son de efecto mortal para el bacilo de Koch.

CONQUISTA DE POSICIONES ROMA.—El mariscal Badoglio te'efrente norte las tropas italianas han Otro pueblo de esta provincia ha completado la ocupación de Wolcait. nio desmiente las noticias circuladas

quedado destruído. En Gondar quedó | Ayer dice han sido ocupada la for- acerca del avance italiano en el frente midable posición de Birutan que con Sur. WASHINGTON.—Se ha sugerido la Katta nos asegura el control de toda Se añade que Sassabenech y Jijica posibilidad de curar la tuberculosis la región. Se señala actividad inten-continúan en poder de los abisinios.

POR UN ORIGINAL ADDIS ABEBA -El Gobierno abisi- ha pagedo ciento treinta y cinco mil perseguido por el crimen de traición,

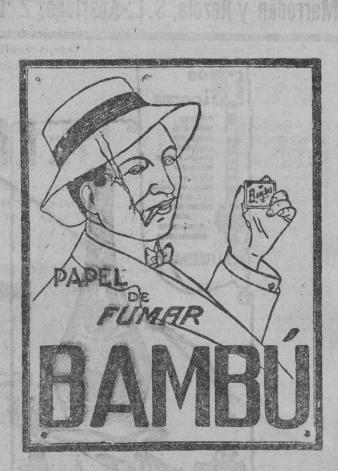
tra el nuevo bembardeo de la cruz ro- Alfredo de Vigny ha sido adjudicado guardar cama. en ciento cuarenta mil francos. SE DESMIENTE QUE SASSABE-

ADDIS ABEBA .- El Gobierno abisi-

SE LE APLICARA LA PENA DE

MUERTE PARIS.—Noticias de Berlín dicen FARIS.—Esta tarde se han vendido que el ministorio del Aire ha counicacritos entre los que figuraba el del dor que vuele irregularmente score "Jos lyn" de Lamatine, por el que se territorios francés, belga o inglés será pudiendo imonerles la última pena.





Estuche Inglés, cartera doblada Blocks para máquinas Victoria Emboquillado con filtro - - Bitubular (patentado) - -

Se anuncia para el 11 de abril una emisión de obligaciones del Tesoro por 500 millones de pesetas al 4 por ciento

y sin impuestos

Enfermedad de Besteiro.-Primo de Rivera ha sido condenado a dos meses de arresto.-Aplaza para mañana Gil Robles la nota que anunció para ayer.

Para el 29 de junio y en Madrid es convocado el Congreso general del partido socialista.

dente de las Cortes Constituyentes den

Por su domicilio desfila buen número de amigos y correligionarios para interesarse or su estado.

EL CONGRESO SOCIALISTA SERA

EN MADRID MADRID.-El Comité Ejscutivo Nacional del Partido Socialista en su reunión celabrada en el día de hoy examinó las propuestas enviadas por diversas Agrupaciones de provincias en las que se pedía que el próximo Con- lución. greso del partido se celebrara en Ma-

El Comité Ejecutivo nacional, tenien do en cuenta estas propuestas, acordó en la reunión de hoy que dicho Congreso nacional del partido se celebre el día 29 de Junio en Madrid y admitir de las diversas agrupaciones de prodeban figurr en el orden del día.

LA TARDE EN EL CONGRESO MADRID.-Esta tarde ha sido grande la desaniación en los pasillos y salone sde la Cámara.

Entre los escasos diputados que acudieron a formar parte de lo que sch tradicionales tertulias políticas de los sábado y los lunes figuraba el ex ministro don Indalecio Prieto.

En honor de la figura del líder socialista, presidente como se sabe de le Comisión de Actas y Calidades giro el interés periodístico de la tarde.

El señor Prieto se negó a dar noticias a los periodistas relativas a los

Se habló en el corrillo en que figura- jef esuperior de Policía. ba el señor Prieto de la actitud de la nistro señor Guerra del Río en el mo- prestar declaración. mento en que se comentaba la probable

el citdo político canario dijo: tienen interés en llegar a la rápida en el apartado quinto del artículo nú-lidad del prorrateo. constitución del Congreso.

El señor Prieto replicó: delicada no se plantee el debate mien- La vista tuvo lugar en el salón de tras el Congreso no haya decidido ab- actos de la Cárcel Modelo.

Municipales

El derribo de un antiguo Seminario

A lrecibirnos ayer el Alcalde, señor negativamente. Mata, nos dió cuenta que le habían La conferencia de los dos presiden-Juan Bautista y Mayordomo del Semi- distas preguntaron al señor Martinez de gastos nario Conciliar, los cuales fueron a Barrio si se había dejado convenida la hacer una proposición al Excelentísi- fecha en que había de constituirse la mo Ayuntamiento con relación a la Cámara, cesión del antiguo edificio del Seminario de Tejería.

a lo scomisionados y ordenó al Arquitecto municipal que haga un estudio de la Comisión de Ensanche, pase inmediatamente a resolución del Ayun-

Es deseo del señor Mata dar fin a este asunto a la mayor brevedad po-

VISITAS Y FIRMA El señor Mata había recibido también otras varias visitas y había despachado abundante firma.

Vitivinícolas

Infracciones sancionadas

La Junta Vitivinicola de Navarra en sesión celebrada el día 14 del corriente mes de Marzo, ha acordado la imposición de varias multas por las siguientes infracciones al Estatuto del

Por ventas de vino sin facturas comerciales.

Por ventas de vino de grado alcohólico más bajo que el marcado en las

Por no presentar la declaración de cosechas. Pamplona 28 de Marzo de 1935.—El Presidente de la Junta, Ramón Frau-

más uno de los diputados. Pero esta cia con el señor Azaña. vez no puede quedar pendiente de OTRO EMPRESTITO DE QUINIENacuerdo absolutamente ninguna. En

cuanto al debate sobre orden público no pued eanteponerse el relativo al Presidente de la República el siguiente artículo 81 de la Constitución porque decreto del ministerio de Hacienda: este artículo establece terminantemen- "En us ode la autorización concedite que el primer acto de la Cámara ha da al Gobierno por el apartado B) del de ser el examen del decreto de diso- artículo primero de la ley de 5 de III-

mente Junta de Diputados.

vera, por insultos a la autoridad.

señor Primo de Rivera se defiende a sí nes estarán representadas por dos

A favor del procesado únicamente de los meses de Enero Abril, Julio y Ocpartido en las elecciones municipales. nor Goicoechea, citado como testigo ración de efectos públicos y disfrutarán Coo se acercase al grupo el ex mi- de la defensa, no llega a tiempo de del privilegio de ser admitidas integra-

fecha de la constitución de la Cámara dice, que lo que se le imputa al proce- ción de consolidación que pueda realisado no entraña ningún delito. A lo zarse a la fecha o antes de su venci-Lo que ocurre es que ni unos ni otros más, implica una falta comprendida miento sin estar sujetas a la eventuamero 565 del Código Penal.

-Más bien lo que sucede es que el sentencia, que es de acuerdo con la a canjear a la par las que se hallan primer asunto que tiene que discutir petición fiscal. Por ella se condena al en circulación por la cnatidad de quiel Parlamento apenas se constituya es señor Primo de Rivera, a la pena de nientos millones de pesetas emitidas al de la Constitución de la República y co rias y costas. Le servirá de abono para de Marzo de 1934 hasta el día 7 in-Cámara exige que para cuestión tan sión preventiva que tiene ya sufrida.

solutamente sobre todas las actas que SOBRE LA CONSTITUCION DE LA CAMARA

> tando a preguntas de los periodistas dijo que iba a celebrar un cambio de impresiones con el señor Azaña.

Otro periodista le preguntó si tenia

-Eso depende, contestó el presidente de las Cortes de la rapidez con que El señor Alcalde escuchó complacido se discutan las actas graves que faltan por dictaminar.

Otro periodista preguntó al señor presupuesto, y que, previo informe Martínez Barrio si para constituir la Cámara se aguardaría a que estuviesen aprobadas todas las cts y el presidente de las Cortes contestó que creía que no pero que no había nada acorda-

> Todo depende de la marcha que se imprima a las discusiones.

han sido presentadas, el casi difiere —¿Entonces no se constituira el tuados de las formalidades de subasta MADRID.—Se encuentra enfermo de completamente con respecto a la cons- Congreso ni el martes ni el miérco- y concurso con arreglo al número prititución del Congreso cuando no se da les?

la circunstancia a que se refiere el ar- | Desde luego el martes no, ya ve- de la ley de primero de Julio de 1911 Julián Besteiro, viéndose obligado a tículo 81 Porque otras veces puede remos si en esta semana se puede lle- los gastos de confección de títulos, imconstituirse el Congreso en cualquier gar a la constitución de la Cámara. momento luego de haberse despachado | El ministro de Agricultura estuvo en la emisión, canje y negociación. las actas correspondientes a la initad la Presidencia celebrando una conferen

ución.

En todo caso sin embargo ese debate nistro de Hacienda y de acuerdo con el

Artículo primero.—La Dirección Gecreía que la Cámara no podría consti- a la fecha de 11 del próximo mes de tuirse hasta el viernes por lo menos. Abril obligaciones de la Deuda del Teya que las actas que quedan por apro- soro libre de impuestos pcesentes y fubar tienen protestas graves y todas turo incluso del Timbre en las operalas que tienen este carácter han de ser ciones pignoraticias en que dichas oblidiscutidas con tres turnos en pro y gaciones constituyan la garantía por la tres en contra y su corespondiente vo- cantidad de quinientos illones de resetas reintegrables al plazo de cuatro años que vencerán el día 11 de Abril de 1940, reservándose el Tesoro la facultad brado la vista de la causa instruida cho plazo previo pago de su vaior nocontra don José Antonio Primo de Ri- minal y de los intereses devengados

hasta el día fijado para la recogida Actuó de fiscal el señor Calderón y el Artículo segundo.—Dichas Obligac Los testigos propuestos por el minis- tra A y B de quinientas y cinco mil terio público afirman ser ciertas las pesetas de valor nominal respectivapalabras cfensivas que se dice pronun- mente, los cuales llevarán unidos cució el señor Primo de Rivera contra pones trimestrales para el cobro de el director general de Seguridad y el intereses a razón del cuatro por ciento anual en los vencimientos del día 11 de ara su hermano Miguel, pues el se- tubre de cada año, tendrán la considemente como efectos por el importe del El señor Primo de Rivera se supone capital nominal en cualquier opera

Artículo tercero.—Las obligaciones Rápidamente los magistrados dictan del Tesoro que se emitan se aplicarán la cuestión que aborda el artículo 81 dos meses y un día de arresto, acceso- plazo de dos años por decreto de 27 mo et art.culo 106 del reglamento de la el cumplimiento de la condena la pri- clusive del próximo mes de Abril, que no hayan solicitado el reembolso.

Por el importe de las obligaciones cuyo reembols ose solicite por los actuales tenedores se procederá el día 11 del próximo mes de Abril a la ne-MADRID.—A las ocho de la noche gociación a metálico por suscripción llegó al Palacio de la Castellana el pública a la par de títulos de la nuepresidente de las Cortes quien contes- va emisión representativos de un va-

lor equivalnete. Artículo cuarto.-El pago de intereses de las obligaciones y la comisión al Banco de España así como todos los

alguna noticia de la Comisión de Actas gastos que se produzcan en las operay el señor Martínez Barrio respondió ciones de emisión, canje y negociación. Se imputarán a los créditos correspondientes de la sección tercera de visitado los señores Párroco de San tes duró una hora y al salir los perio- boligaciones generales del presupues-

Artículo quinto.—Se declaran excep-

Maquinas de escribi Se arregian y se limpian toda stase de maquinas de escribir precios módicos.

Los encargos en

Funeraria Ciga Zapateria, 56 Teléfono 2715 PAMPLONA

-: Crédito

SOCIEDAD ANONIMA FUNDADA EN PAMPLONA EN 1864 Capital social 15.000.000 de pesetas Capital desembolsado 10.000.000 Fondo de reserva

Con SUCURSALES en Alsasua, Aoiz, Bufuel, Caparroso, Cascante, Cintruénigo, Corella, Efizondo, Istella, Fitero, Iruram, Lerin, Los Arcos, Lumbier, Magro, Ochagavia, Peralta, Puente la Reina, Roncal, Sangüesa, Tafalla, Tudela, Vera de Didasoa, Viana y Vi-

Departamento especial de cofres de alquiler

Realiza toda clase de operaciones bancarias INTERESES QUE ABORA A SUS IMPONENTES

> A las cuentas corrientes y Depósitos... 1'25 % Imposiciones a plazo de 3 meses... 2'50 % Imposiciones a plazo de 6 meses... 3 Imposiciones a plazo de un año... 3'50

Libretas en Caja de Ahorros al 2,50 por 100

rias para toda la Banca operante en España)

(Máximos autorizados por las vigentes disposiciones legales obligato-

presos y todos los demás que origene Artículo sexto.—Queda autorizado el Ministro de Hacienda para dictar las dispasiciones que estime necesarias pa-

mero del artículo cincuenta y cinco

Dado en Madrid a 28 de Marzo

NO HAY NOTA DE LA CEDA HAS-TA EL LUNES

MADRID.—Como se sabe, el señor Gil Robles anunció que facilitaría hoy obre el orden público puede desarro- Consejo de Ministro vengo en dicretar la referencia oficial de los acuerdos de la minoría en su última reunión. El señor Carrascal, sceretario de la mi-Más tarde dijo el señor Prieto que neral del Tesoro y de Seguros emitirá noría anunció esta tarde que el señor Gil Robles había desistido de hacer pública esta declaración hasta el próximo lunes.

Los periodistas solicitaron del señor Carrascal una explicación de los mobles para este desistimiento, contestan-

do que no podía ser más explícito. En el terreno de las suposiciones .. a conocer la actitud de la Comisión de Actas el próximo lunes para en su consecuencia facilitar la referencia que ha anunciado.

Las regiones

Un madrileño habla en Tarragona del Estatuto catalan

El Parlamento de Cataluña suspende su actividad hasta el 16 de abril

SESION DEL PARLAMENTO CATALAN

BARCELONA.-El señor Casanova residió la sesión del Parlamento Catalán. Fué puesto a discusión el dictamen favorable al proyecto de ley prorrogando por un trimestre el presupuesto de la generalidad.

El señor Vallés de la Lliga, dijo que dadas las circunstancias que hacen necesaria la prórroga su minoria no se cpondría a la misma, pero si a algunos aumentos introducidos en el pre

El señor Farreras y el consejero de nacienda explicaron con detalle las circunstancias que se han opuesto a la confecciós de un presupuesto.

Quedó aprobado el dictamen. Después se discutió otro de la comisión de Hacienda sobre el provecto de ley de emisión de Deuda de la Generalidad por la cantidad de sesenta miliones de pesetas.

El señor Vallés y Pujals defendió un voto particular que retiró después de costestarle el consejero del departamento espectivo. El dictamen quedo aprobado. A las seis y media se levantó la sesión pública y el Parlamento se reunió en sesión secreta.

. -000-El señor Casanova dijo después a los periodistas que en esta sesión secreta se había aprobado el presupuesto interior del Parlamento el cual no volverán a reunirse hasta el 16 de abril, no debe interpretarse esta falta de sesiones públicas como unas vacaciones, sino como necesidad de disponer del mayor tiempo posible para confeccionar la obra legislativa.

UNA CONFERENCIA CATALA-NISTA DE OSSORIO

Tarragona.-Procedents de Madrid Zaragoza ha llegado a esta población don Angel Ossorio y Gallerdo acompañado de sus hijos Josefisa y Alvaro.

Fueron cumplimentados por don Luis Prnex comisario delegado de la Generalidad que llevaba la representación del presidente de la misma, don Luis Companys, el señor Llorent, alcalde de la boblación, una representación del Ateneo de Tarragona, el diputado don Dionisio Ferrer, el presidente de la Audiencia y representaciones de entidares políticas de iz-

quierdas. El Ateneo de Tarragona obseguió a la hija del señor Ossorio con una ramo de flores.

A las ocho de la noche don Angel Osorio dió una conferencia en el Ateneo. Hizo la presentación del orador el presidente de la entidad señor Nogués. El señor Ossorio desarrolló el tema "El Estatuto de Cataluña de Cataluña visto por un madrileño". Fue muy aplaudido



BOLLMIS

EN LA SANTA IGLESIA CATEDRAL | mismo mes. Son únicamente para se-Septenario de la Soledad

Del 28 de Marzo, al 3 de Abril, se celebrará en la Santa Iglesia Catedral dido es de diez pesetas. ante la venerada iamgen de a Soledad, de Pamplona, a las siete y cuarto de la cer ejercicios a doña Eulalia Etayo.

tarde en la forma siguiente: Santo Rosario, Septenario, cánticos, sermón y música religiosa, a cargo de la Capilla reforzada, del primer templo de la diócesis.

Los sermones estarán a cargo de los festivos también a las doce.

señores siguientes: Días 28, 29 y 30 de Marzo: Don San- seis y media, homilía, y en la de doce tos Bezuiststáin.

Días 31 de Marzo, 1 y 2 de Abril: Don Juan Pedro Zarranz. Dia 3 de Abril: Excmo. y Rvdmo. se- nión de los coros de los Jueves Euca-

fior don Marcelino Olaechea, Obispo rísticos. de Pamplona. EJERCICIOS ESPIRITUALES

en la Casa de San Francisco Javier Pamplona-Burlada

Del 5 al 11 de Abril (Semana Santa) para caballeros, bajo la dirección de don Ignacio Errandonea. EN SAN SATURNINO

Ejercicios Cuaresmales en la Virgen del Camino dirigidos por los Padres Ereño y O. de Zárate, del Domingo de Pasión al Domingo de Ramos, a las siete y media de la tarde.

EN LOS P. P. PAULES Paul En la iglesia de la Milagrosa Ejercicios Espirituales para sefioras, desde el lunes por la tarde, 23 de marzo,

hasta el día 29. Por la mañana. Todos los días a las stete y media, misa rezada, y acto se-

guido instrucción doctrinal. Por la tarde. A las seis, Santo Rosario, cánticos de penitencia y ser-

Hoy, día 29 de Marzo, a las ocho de la mañana, comunión general y acto seguido bendición papa, con indul-

gencia plenaria. Les pláticas e instrucciones doctri-

nales estarán a cargo del R. P. Pedro Langarica. EJERCICIO SESPIRITUALES

PARA MUJERES En la Capilla del Servicio Doméstico dirigidos por el R. P. Otegui, del

23 al 29 de merzo. Por la mañana, a las once, santa miss y meditación. Por la tarde, a las seis, reserva, rosario, platica y medi-

Hoy, día 29, a as ocho de la maña- Virgen. na, misa, comunión general y bendi-

EN LOS PP. CARMELITAS Los viernes de Cuaresma, a las sieto de la tarde, rezado el santo rosario,

tendrá lugar el Via-Crucis selemne

eon cánticos. Los demás días sera rezado.

EN LOS PP. CAPUCHINOS Santa Misión Cuaresmal dedicada a tos hombres mayores de 16 años de ma, Rochapea y Ansoain, del 22 al 29

de los corrientes. Por la mañana, o las cinco y media y cánticos.

el Sarto Rosario y ulternando con misionero del Japón. los cánticos de misión, seguirán la conferencia y el sermón a cargo del puntualidad para no interrumpir la M. R. P. Ladislao de Yaiar y R. P. Florencio de Artavia.

Concluído el acto general de la Misión se quedarán en la iglesia todos los jóvenes, a quienes el M. R. F. Ig- ma siguiente: nacio dará una instrucción particular. Hoy, día 29, por la mañana a las seis plática.

y media, misa de commión general y bendición papal como conclusión de Septenario y función solemne dedicalos ejercicios misionales EJERCICIOS ESPIRITUALES

de San Ignacio de Loyola en la Casa de Cristo Rey de Tudela

Del 4 al 9 de Abril (Semana Santa), para caballeres. EJERCICIOS ESPIRITUALES

Tandas de Ejercicios en la Casa de Can Francisco Javier, Pamplona-Bur-

Del 23 al 29 de Marzo para señoras. Director, D. R. Legaz. Del 3 al 9 de Mayo para caballeros.

S. I. CATEDRAL

Todos los miércoles y viernes de Cuaresma, después del Rosario de los Esclavos, el R. P. Ereño, jesuíta, pronunciará pláticas sobre las Epístolas de San Pablo.

EJERCICIOS ESPIRITUALES EN LOYOLA

Se darán dos tandas, que darán comienzo la primera el 20 de Marzo a la noche; y la segunda el día 30 de!

horas y senoritas.

El gasto de estancia todo compren-Pueden dirigirse las que quieran ha

Casa de Ejercicios, Loyola. EN LOS PP. REDENTORISTAS

Todos los días; Misa cada media hora de seis a diez, y a las once; los días Todos los domingos: En la misa de

instrucción. Todos los jueves: Por la mañana, a las seis y media y a las ocho, comu-

Hoy 29, por la tarde, función, en la

que predicará el R. P. Rubio. ADORACION NOCTURNA

REAL SERVICIO EUCARISTICO PARA EL MES DE MARZO

Día 30, turno 3, San Pedro, por la piadosa intención de un adorador. Día 18, San Tarsicio, y el 19 misa de comunión y retirada de la guardia. EN LA IGLESIA DE LOS PAULES

Día 7, turno 17, La Milagrosa. Día 14, turno 18 San Vicente de caída.

EN SAN AGUSTIN

Septenario de los Dolores

de los Dolores, establecida en Pamplo- caída na en la parroquia de San Agustín, ceebrará su función anual del Septenario Doloroso del 28 de Marzo al 4 de Abril, con misa solene diaria a las diez y media.,

El domingo será el Septenario a las

Habrá en los seis primeros días una cequeña plática moral sobre el dolor ue en cada uno de ellos se ha de contemplar; y en el séptimo, festividad principal de los Dolores, se celebrará nisa solemne con asistencia de la Capilla de Música de la Santa Iglesia Catedral y serm5n que predicará, así omo también las seis pláticos, el Reerendo Padre José León de la Inmaulada,, C. D.

El 4 de Abril, a las nueve de la maiana, se celebrará la función general por les congregantes difuntos y duranle todo el día estará expuesta a la adoración la imagen de la Santísima

SOCIACION DE LA VELL AL SAN-TISIMO SACRAMENTO

El Santísimo Sacramento del Altar pello de bicicleta. estará expuesto a la adoración de los fieles en el día de hoy, día 29, en la rida contusa en la frente, por caída. | cipal de un atropello de bicicleta del glesia de San Saturnino.

Durante los días laborables del prera Señora del Camino, desde las cinco no derecha.

CONFERENCIA MISIONAL PARA LOS KOSTKAS Esta tarde, a las seis menos cuarto,

misa con las oraciones del día, plática | lará una conferencia con proyecciones en el Centro de los Kostkas, el Reve- trabajo. Por la tarde, a las siete se rezará endo Padre Moisés Domezáin, S. J.,

Se ruega a todos procuren llegar con conferencia

EN SAN NICOLAS Ejercicios espirituales del 30 al 5 de Abril para todos los fieles, en la for-

Por la tarde, a las siete, rosario y EN SAN NICOLAS

dos a la Santisima Virgen de los Dolores

El Septenario dará comienzo el miérebrándosa con la solemnidad acos-

El viernes, día 3, fiesta de los Doloes de la Santísima Virgen, se celerará a las diez y media, misa solemne, en la que predicará el presbítero don Secretarios. Januel Arcaya.

EN LOS PP. PAULES Misas a las 5,30, 6,15 y 8, los días erinarios; y los domingos a las 6, 7, 8, 9 10, los domingos con plática en la le las ccho y en la de diez. For la tarde, exposición a las seis y

Casa Arrillaga RELOJERIA -- OPTICA AJARNAUTE, Zapatería, 50, PAM-PLONA

incappratorates.

Barrio de SanJuan, Portal de la Taconera

PAMPLONA. -Tiéfono 2001

Construída según todas las exigencias de la higiene y la comodidad. Atendida por Carmelitas terciarias instruídas especialmente SERVICIO FACULTATIVO

Cirugia general: Dr. JUARISTI. Cinacología, Obstetricia y Electrología: Dr. ARRAIZA. Garganta, nariz y oído: Dr. CANALEJO.

De 10 a 1 y de 3 a 5.—Gratunes para jubres los jueves de 3 a 5.

CONSTITUCION, 12

NOTICIAS Y SUCESOS

Ayer fueron detenidos veintitres jovenes carlistas y un fascista y se clausuro la Sociedad Tradicionalista

Choque de autos en Mendivil.-Borda destruida por el fuego.-Carterista detenido. Obrero lesionado de importancia en accidente del trabajo.

CASA DE SOCORRO

ro cabelludo, por caida.

J. S., de 24 años. de crosiones y heridas contusas en el codo y rodilla J. L. G., de catorce años, de herida por proyectil en el borde externo del pie izquierdo, sin salida.

Irene Blanco, de 50 años, de herida contusa en el cuero cabelludo, por

Tomás Barbería, de 14 años, de erosiones en ambas rodillas, por caída. Severiano López, de 8 años, de heri-La Congregación de Nuestra Señora da contusa en la rodilla derecha, por

Coliseo OLIMPIA

HOY DOMINGO

último día de la bellísima superproducción "Metro Goldwyn

Cuando el Diablo Asoma por JOAN KRAWFORD CLARK GABLE y ROBERT MONTOGOMERY.

Tres idolos de la pantalla unidos por primera vez en un un gran film.

Juan Pérez, de 4 años, de herida con cusa en el muslo izquierdo, por atro-

Andresa Ilundáin, de 72 años, de he-Gregorio Iturralde, de 4 años, de que fué víctima el niño de cuatro años contusiones y ercsiones en el muslo Juan Pérez, que resultó con una herida y pierna izquierda, por golpe.

ente mes la exposición de Su Divina María Luisa Vega, de 15 años, de ne-Jajestad se hará en la capilla de Nues rida por mordedura de perro en la ma-

Francisco Odhoa, de-43 años, de herida contusa en la frente, por caída. prenéstico reservado, por acidente de Casa de Secorro.

Además se practicaron cuatro recono cimientos para bagajes.

Caja Navarra de Seguros de de Ganados

-0-MUTUALIDAD CREADA Y SUBVEN-CIONADA POR LA EXCMA. DIPUTACION

Seguro mutuo a prima fija y tiempo ariable.

Comienza el seguro el primero de Abril; quedando el ganado asegurado oles, día 1, a las siete de la tarde, ce- mientras dure el dinero; cuantos menos siniestros haya más tiempo. Un macho de 5 años que valga 1.000

pesetas paga de prima 26'00; y un buey 33,00. Informes: Los señores Veterinarios y

Oficinas en la Diputación.

ROTURACION ABUSIVA

De Cadreita comunican que a reque rimiento de un empleado de la administración de la finca que en aquella villa posee el duque de Alburquerque ha sido denunciado al Juzgado el jo ven Pedro López Torres, que había roturado ccho robadas de terreno con mulas y aperos de labranza sin estar autorizado para ello, cuyo trabajo abandonó en cuanto fué requerido por la Guardia civil.

LA RONGALESA S. A.

Participa al público que el scrvicio Istárroz a Sangüesa que circula tres días por semana, desde el día primero de Abril circulará diariamente Roncal 20 de Marzo de 1936.-LA

EMPRESA.

.. TELEFONO - 2214

BORDA INCENDIADA A causa de un incendio, al parecer intencionado, ha quedado destruída la borda de "Alchua", que en el término de Errazu llevaba en arrendamiento el vecino Timoteo Mortalena, para guardar ganado y almacenaje de pienso. Junto con la borda fueron consumidos por el fuego unos cuarenta quintales de hierba; y se sospecha que la autora del siniestro ha sido la vecina de dicha villa Juana Echenique, que

| fué vista por las inmediaciones de la | RECONOCIMIENTO DE HUEVOS Se presentaron y fueron asistidos los borda momentos antes del incendio En el mercado público fueron ayer y se hallaba enemistada con el perju- reconocidos 4,900 huevos, resultando to Enrique Ansaldo.

Ana María Caballero, de 13 años, de dicado, la cual, aunque niega el hecho dos ellos buenos para el consumo. herida contusa y hematoma en el cue- que se le atribuye, ha sido puesta a disposición del Juzgado.

Euskeltzaleen oratza

Saltkalientzat Sanezzi bereziak Legazpi, 10'an - Urret 13777 DONOSTIA

ACCIDENTE DE TRABAJO MADERAS Aver sufrió un accidente de trabajo el obrero municipal Paulino Iriarte, de ANTONIO ERICE

33 años, domiciliado en Carmen, 20 quinto, a consecuencia, del cual sufrió la fractura abierta de la pierna izquier da, por lo que después de curado en la REQUETES Cada de Socorro fue conducido al Hospital de Barañain donde se encuentra hasta su completa curación.

Segundo Arpide ODONTOLOGO Mercaderes, 9, segundo.

Keléfonos 2908 y 2905

ATROPELLO DE BICICLETA Se ha dado cuenta al Juzgado municontusa en el muslo izquierdo.

DANDO CUENTA DE UNA DE-NUNCIA

También se dió cuenta al Juzgado de la herida que le produjo otro chico parza Urzaiz, Gonzalo Azurra, Anto-Paulino Iriarte, de 33 años, de frac- con un proyectil, al de 14 años José nio Lerga Salanueva, Luis Elizalde Satura abierta en la pierna izquierda, de León García, el cual fué asistido en la rasate, José Miguel Madoz Recarte, Jo-

Daniel Galán ODONTOLOGO

San Antón, 19

CARTERISTA DETENIDO Ayer por la tarde, en la estación municipal de Autobuses, fué detenido a requerimiento del vecino de Reta MaDe pino, Roncal y entarimades

CHOQUE DE VEHICULOS

Ayer por la tarde, en el paso a nível

de Mendivil, poco antes de llegar a

Tafalla, chocaron un coche de la ma-

la N. A. 3385, ∈n el que venía a Pam-

plona el director de la Caja de Aho-

rros Navarra en Tudela don Joaquín

Sagüés, el cual, por fortuna, salió ile-

so del accidente, y el chófer resultó

los ocupantes del otro coche, única-

mente hubo que lamentar la herida de

carácter leve sufrida por la señorita

Pepita Orine, la que después de cura-

Los coches resultaron con desper-

da en Tafalla siguió su viaje.

fectos de alguna consideración

AYER EN EL CEMENTERIO .-- DE-TENCION DE VEINTITRES

Ayer por la tarde, con motivo del raslado de los restos mortales desde el Hospital de Barañain al Cementerio falangista Martín Martínez Esproncearma de fuego en el pueblo de Mendavia, el pasado día 18, y de cuyo hecho dimos oportunamente cuenta a nuesacto muchos amigos del finado, y en-

A poco de llegar la comitiva al Camgar una sección de guardias de Asalto, y después de dar una carga para disolver a los allí congregados procedió a la detención de Francisco Latorre Albéniz, José Rotellar Ucar, Ricardo Grávalos Laborra, Félix Murillo, Evenico Sanz Arilla, Jesús López de Pariza Ezcurdia, Jesús Aguirre Sagardoy, Francisco Casas Gurpegui, Joaquín Essé Martinez Echepetelecu, Onofre Juaniz López, Vicente Moreno Sesma, Victorino Armendáriz Martinicorena, Fidel Reta Ostiz, Julio Irizar Salazar, Fernando Sáenz Arguiñano, Alfonso Gaztelu Elio, José Martinez Urdánoz Ciganda y Féliz Galar Irulegui, todos afiliados al tradicionalismo; y Eugenio

Ruiz Oyaga, fascista. Los detenidos pasaron seguidamente a la cárcel a disposición de la autori-

CLAUSURA DEL CENTRO

TRADICIONALISTA Aver, a primeras horas de la noche, nuel Liberal Ibáñez un carterista que el gobernador civil de Navarra, señor le estaba "trabajando" en medio de la Menor Poblador, en uso de las atribuaglomeración que allí había. Dos in- ciones conferidas por la ley de orden dividuos más que con el detenido se en público y como consecuencia de los contraban en combinación lograron sucesos ocurridos en el Cementerio. huir al ver que el compañero de "fce- dispuso fuesen clausurados hasta nuena" había sido descubierto y captura- va orden los locales que ocupan los tradicionalistas



VIAJES

-Con su hijo Jaime marchó a Barcelona don Jaime Tomás.

-Marchó a Barcelona, de donde re- Gont Díaz (que en paz descanse). tornará con los últimos adelantos e innovaciones sobre permanentes, la bella y distinguida señorita Inés Idoate.

Ha vuelto de Madrid el conocido contratista de obras don Emilio Ma-

-Saludamos ayer a nuestro querido migo de Andricáin don Lázaro de Armendáriz. -Llegó de Gijón con su familia don

Valentín Zoco. -De Alicante ha vuelto a Logroño

don Emilio Rubio.

-Marchó a San Juan de Luz don -Jilegó de Bélgica el Reverendo Pa-

ENFERMOS

Se encuentra indispuesta la bella l'stinguida señorita Maritxu de Arantrícula de Barcelona y el taxi de Tude- zadi.

-Sigue en satisfactorio estado el distinguido jeven don Julián Garicano. NOTAS TRISTES

Tanto los funerales celebrados ave a las once y media de la mañana en con una leve lesión en una rodilla. De la iglesia parroquial de San Agustín por el eterno descanso del alma de la espetable señora doña Angela Nagore Cuello, viuda de Goñi (que en paz descanse); como la conducción del cadáver al cementerio, que se verificó a continuación, dieron lugar a expresivas manifestaciones de duelo, reveladoras del sentimiento que ha producido su muerte y de las muchas simpatías que contaba, como las que cuentan sus resignados hijos, doña Lucía, don Anselmo, don Emiliano y don Ramón, hijas políticas, doña Jesusa Galarza y doña Pilar Baulas; hermanos nietos, sobrinos y demás familia, a los que reiteramos en estas líneas nuestro

sentido pésame. -Organizada por los ABESLARIS de esta ciudad del infortunado joven de Euzko-Abesbatza, hoy, domingo, a las nueve y media de la mañana, €n da (que en paz descanse), herido de la iglesia de los PP. Carmelitas Descalzos de esta ciudad, se celebrara una misa en sufragio del alma de doña Asunción Ardanaz de Redín (que en tros lectores, acudieron a tan piadoso paz descanse), fallecida en Iruña el día 7 del pasado mes de Febrero, confortre ellos 23 jóvenes requetés vistiendo tada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad. '-Costeada por sus compañeros de posanto, se presentó en el sagrado lu- oficina y trabajo, hoy, domingo, día 23,

a las diez y media de la añana, en la iglesia de Santo Domingo, se celebrará una solemne misa cantada en sufragio del alma del malogrado joven Jesús

Registro civil -

En los libros del Registro Civil se nicieron ayer las siguientes inscrip-

Nacimientos Juan Carlos Garaicoechea Urriza. Javier Enrique Roncal Loyola. María Josefa Larrión Echavarri.

Juan Pablo Martinicorena López. Blanca Milagro Garrido. Defunciones

Pilar Latorre, de 33 años, de Tarazona, San Agustín, 24 quinto. Angela Nagore de 84 años, de Pamolona, Galán y García Hernández, 3

María Metauten, de 69 años, de Estella, San Gregorio, 58, tercero. Pedro Muro, de 45 años, de Pueyo,

Hospital. Francisco Elzaburu, de 86 años, de Saldías, Hospital.

Matrimonios

Servicio de enfermos

PARROQUIAL San Saturnino. -- Don Teo-

dosio Armendáriz, Mayor, 52, San Nicolás. -- Don Pablo Gúrpide, San Nicolás, 41, segundo.

Lázaro, Chapitela, 20. tercero. San Lorenzo .-- Don Fidel Sola, Navas, 23, 1.º izquierda. San Agustín .-- Don Francis-

San Juan .-- Don Eduardo

co Elorda, San Agustín, 8, 1.º FARMACEUTICO

Señor Ibáñez, Pasco Sarasate, 32.

Señor González Boza, Chapitela, 32. Señor Iribarren, San Satur-

Prensas

nino, 18.

motores Siemens Tos más conocidos

Aceros. Hierros. Carbones Ferretería Bombas

de construcción

Talleres MARRODAN YREZOLAD Motores

"Otto Deutz". Maguinaria de panadería Pidan presupuestos gratis y diirija la correspondencia a Marrodán y Rezola, S. L.-Apartado, 2 Logroño







pais y tiene la carantía total y comprobada del Excus. Ayuntamiento

Imposiciones anuales... Libretas ordinarias Cuentas corrientes a la vista...

latereses que aboua a los imponentes

CENTRAL.—Paseo de Sarasate, 5. Agencia en la plaza del Mercado del Matadero.

en que Vizcay pretendió restar la pelo-

pada. ¡Torerazo! Si te llega a salir

las jornadas que ham servido de "re-

---01010--

Hoy, señor Intendente nos toca ro-

gar por Jacue. Vamos a ver cuándo le

hace usted partido porque el mocé es-

tará rabiando por salir a la cancha.

El otro d'a abogábamos por Mique-

leiz y hoy lo hacemos por Jacue en la

creencia de que serán satisfechos nues-

Hoy están encargados de emocio-

nar a más de cuatro Bongoechea y

aca-Pazabona en el segundo com-

Los saques estarán a cargo de los

agueros haciéndolo Urzainqui, Azco-

na y Lesaca desde el once y Sala del

Campeonato Navarro de Pelota

de hoy

Hoy se libra en nuestro primer

ontón una interesante jornada pelo-

tística, en la que van a intervenir 16

elotazales, todos ellos de pura fibra

y deseosos de llegar al final de la

Merece destacar sobremanera el úl-

imo partido. Nada más, ni nada me-

nos, que un encuentro entre los bra-

vos mozos de Olazagutía contra los

El gran veterano Oyarbide será co-

no siempre la admiración de todos los

asistentes al "Fuskal", y hoy pondrá

todo su nervio en compañía del "pe-

que" Gasteig, para triunfar sobre los

duchos pelotaris Gastaminza y Bados

que este año vienen dispuestos y con

ganas de conseguir el preciado título

A las diez al "Euskal" todos. El

meta de sus aspiraciones.

de Alsasua.

interesante jornada

DEPORTISTA

Con la de ayer han sido ya tres



Osasuna en Barcelona Esta tarde en San Juan =: Rebuscando:= DEPORTE VASCO

Del resultado del partido que tiene que jugar hoy nuestro primer club depende parte de su suerte.

juega en Las Corts esta tarde, los cc- po: Nogués; Rafa, Arezo; Argemi, Berlegas catalanes se expresan de la si-

peonato de la primera división de la Decimos que seguramente porque Liga de la presente temporada.

mente faltan cuatro para terminarla. cuando las noticias extraoficiales que plicando más y más al extremo de que que hemos facilitado como probable. ya interesa tanto el desenlace por lo título como para conocer los dos clubs grana a no poder anunciar el equipo serían el Sevilla y el Athlétic de Ma- sufren en estos momentos algunos de drid los predestinados a bajar de categoría, pero en los partidos hasta ahora dad que ofrecen otros. jugados de la segunda vuelta. el número de los clubs sujetos a aquel peligro han aumentado en dos más, con como a Berkessy. la inclusión del Osasuna y Español, que solamente llevan cuatro puntos de

jornada del próximo domingo tiene mucho interés y no menos importan-

El Osasuna juega en Las Corts contra el Barcelona, mientras que el Español debe hacerlo en Madrid contra

puede depender en buena parte la suerte del Osasuna y Español, ya que si ambos pierden su respectivo partido y, por su parte, el Sevilla triunfa Rácing el pasado domingo, excepto del Betis, el club navarro y el catalán Ilundáin, que no ha venido con ellos. quedarían a solamente dos puntos de diferencia de los dos colistas actua-

-0-El Barcelona hoy, contra el Osasuna, Paco y Katatxus.

El primer partido del Cam-peonato infantil, Osasuna-Minerva.-A continuación Osasuna (R.)--Indarra.

Estupendo programa el preparado oficialmente no se sabrá el equipo nas-Desde luego, es casi seguro que se refiere, con los Clubs poderosos.

Por eso, todos los aficionados, debedecidan ya a alinear tanto a Nougués mos apoyar moral y materialmente, a estos muchachos que empiezan, ap'audiendo su buena voluntad, al igual que a los organizadores que necesitan, tanto de su apoyo como de Barcelona.—Próximamente a las ocho de la noche han llegado a esta ciudad

Vamos, pues, a empezar todos bien,

undo partido es esta:

Por consiguiente el equipo de Osai; Marcotegui, Larraun, Martinez; Zarra; Muguiro, Arana; Irastorza, Latorre, Aranguren, Lezama, Olóriz,

INDARRA: Martínez; Mesa, Solchaga; Peinado, Iriarte, Seminario; Echarte, Peinado, Jiménez, Surío, Garayoa.

¿Qué pasa en el Athlétic

Cipiamos de "Ahora":

-El Madrid "estudia". Al Mad id francamente no le interesan jugado-También se hace saber a toda So- res extranjeros. Ya tiene dos y ya

a sus "eterno rival?

PRIMERA PRUEBA CICLISTA OR- Athlétic, "eterno rival", pero gran

sas a ese extremo?

-Ahora me lo explico todo, como en cuyo punto pasó la noche sin incidecian al final de las comedias de en- dentes.

Si... pero LOS CALZADOS "EUREKA"

son los mejores. Ban Nicolás, 2-Plaza del Casti-110, 25.

PARA SALDOS BIEN

a la Congregación que clasifique me-

Al segundo, 30, Al tercero, 15.

Al cuarto, 10. Al quinto, 5. Al sexto, 5.

como premios los diversos y valiosos regalos que con destino a esta prueba se reciben. A la Congregación que mejor clasifique tres corredores, se le podrá participar en ninguna de ellas. otorgará un precioso trofeo. También En todas las pruebas que se cele- se concederán varias primas en metábren en esta capital y el resto de su lico en distintos puntos de la prueba. provincia, será exigida por el delegado de este Comité, a todos los participanexclusivamente para elementos de las

caso de no poseerla se le excluirá de tículo tercero, para tomar parte en ella requiere: ruega a todos cumplan lo más pronto gregaciones desde antes de Noviembre posible esta obligación, dirigiéndose próximo pasado, salvo el caso de que a don José María Claramunt, Delega- en esa fecha no estuviera constituída

para esta tarde. Por si fuera poco el aliciente del partido Osasuna-Minerva con que se inaugura el V Campeonato kessy, Valmanya; Ventolrá, Raich, Es- Infantil, de la Copa Indarra, capaz, por si solo, de satisfacer al más exirénte, a continuación un equipo de Osasuna y otro del Indarra jugarán Se han jugado ya 18 partidos y sola- ta momentos antes del partido, aun otro partido, muy interesante por cierto, porque en él podremos apreciar la Y cada vez las cosas se han ido com- poseemos nos autorizan a publicar el forma de algunos muchachos de la localidad, que ya despuntan lo suficiente como para que vayamos presque se refiere al club que obtendra el Los motivos que obligan al club azul- tándoles atención. Quiere esto decir, que debemos ir acostumbrándonos a la que descenderán de la división. Al ter- que alineará hoy hasta momentos en- idea de que es de aquí, precisamente minar la primera vuelta, parecía que tes del partido son las lesiones que de aquí, de donde debemos sacar el cuadro de jugadores que a Osasuna sus jugadores lesionados y la inseguri- le hace falta, porque Osasuna no puede competir en cuanto a traspasos se

cumpliendo cada uno con su obliga-

El del campeonato infantil dará orincipio a las tres. Como se sabe, durará 70 minutos, es decir, teniendo en cuenta los diez de descanso, para las uatro y media podrá empezar el otro. La alineación de los equipos del se-

Juqui, Ruiz, Insausti, Julio, Vergara, Lorenz.

de Madrid?

-"¿Y el Madrid que ha dicho?

-Elso es lo que "estudia". Claro que el Madrid por una porción de consideraciones, incluso de orden sentimental, le desagradaría mucho que el

-Desgraciadamente, sí, señor. La situación es francamente difícil. La úl- de colocó la bandera clímpica. tima tragedia ha sido producida por des vencimientos a los que no se podía hacer frente: una, de una letra librada por un acreedor cuyo nombre me callo. El otro, de otra "idem" de cambio, por el importe de uno de los Link hizo un relato de su ascensión plazos adeudados al jugador Chacho. Se explica usted ahora ciertas co-

redo del siglo pasado".

CALZADOS DE OCASION

inscripción por cada corredor una peseta que no será reembolsada.

ra no responderá d elos accidentes que pudieran ocurrir durante la prueba a los participantes en la misma. tes, no podrán en casc alguno cambiar de máquinas una vez comenzada la

de equipo o Congregación. Art. 11. Toda reclamación deberá hacerse dentro de las cuatro horas de finalizada la prueba a la Comisión Organizadora, que resolverán en conse-

prueba, más que con un compañero

que emane de esta Comisión, deberá ser acatada por considerarse ésta la autoridad suprema de la organización. ble para adjudicarse las primas, que los corredores que las hayan ganado, se clasifiquen en la carrera, salvo en caso de accidente o rotura de máqui- a los jugadores muchos aficionados, dos na involuntarias.

Art. 14. El Jurado se retirará de la meta media hora después de la lle- guiente: gada del primer corredor.

Santesteban, 26 de Marzo de 1936.— Zabala, Puv I; Erice Arana, Lategui,

traspaso del referido jugador. Lo que no es sabido, es "que de lo dicho no hay "na". El Donostia, dando toda clase de facilidades giró dos letras... de pago. Pero como si no. Las

dos han sido devueltas. Y como al Donostia le hacen falta los "cuartos" (creemos que son unas diez mil pesetejas, no más...) se ha dirigido a quien puede hacer pagar lo que se adeuda. Por tanto, es muy probable que Ipiña no juegue esta tarde frente al Español si es que antes no

Muy bien, directivos donostiarras. "Sus y a por ellos". No siempre vamos a ser los "paganos". Quien COM-PRA jugadores, que los PAGUE. -000-

Diálogo entre un árbitro y su esposa, en el momento en que aquél recobra el conocimiento y se da cuenta de que "está regado" en árnica:

"-Qué dice el periódico de la salvaje agresión de que fui víctima? -- Lice: "Un grupo de espectadores cogió al "réferee" y lo arrojó a un estanque próximo, pero, afortunadamente, el agua estaba helada..." -000-

Ahora resulta que el Athlétic madrileño venderá al Madrid a los dos argentinos que cayeron en el equipo de ticario, y que luego su "caída" ha quedado a pedrada a secas.

Cuello y Juárez-estamos completamente convencidos de ello—terminarán la temporada en el Santoña. --000-

El equipo uruguayo ha batido el "record" de velocidad en cuanto a excursiones se refiere. Llegó, vió, empató, y en vista de que no pudo ganar se lió a estacazos. Total, que volvió.

-000-El señor Cossio es el presidente del Rácing de Santander. Y a cuenta de él cuentan en San-

tander el siguiente chistecito: -¿En qué se parece-pregunta un jugador—el club racinguista a una casa de huéspedes sevillana?

-En que a todas horas del día están pendientes del "cosío"... -000-

HANS LINK ASCIENDE HASTA LA

CUMBRE DEL ACCNCAGUA

Puente de Linca (Argentina).-El al-

pinista alemán Hans Link es el primer

Hans Link empezó la ascensión des-

de el monumento a Cristo Redentor,

sobre la frontera argentino-chilena.

a la United Press, manifestando que

el mismo día la altura de 5.500 metros

El sábado por la mañana reanudó

la ascensión, alcanzando la altura de

6.425 metros a las tres de la tarde, Allí

se encontró con una tormenta de nie-

ve que le impidió seguir su ruta, pues

Buzon deportivo

Fútbol modesto

Mucha animación ante el

partido que esta tarde se va

a jugar en Mendigorria entre

el titular y la U. D. Obanesa

celebrará un gran partido de fútbol en-

tre el C. D. d eMendigorría y la U D.

Dada la valía de los equipos conten-

dientes el encuentro ha despertado ge-

neral interés, tanto en Mendigorría

directivos, entrenador y masajista.

El equipo de la la Unión será el si-

Zabalegui; Loyola, Ardaiz; Munárriz,

domingo con gran ansiedad para

Hoy domingo, día 29 de Marzo, se

banderas argentina y olímpica.

ALPINISMO

mide 7.010 metros.

favorable.

Sabido es que Ipiña pasó del Do- A propósito del Athlétic de Madrid. nostia al Athlétic, de Madrid. Sabido Parece que hay vientos de fronda en el club de Farruco. Los abnegados ines también que el club madrileño se yos, truenos y centellas sobre ciertos jugadores. Elícegui, Arocha y Chacho son el blanco de las iras del sufrido "hincha". Se pide nada menos que la baja de

Chacho, olvidando que el "maruso" es un científico del foot-ball.

Y que los "magos" son geniales. Aunque no marquen goals.

Sí Hace ya mucho tiempo que no va por Madrid para seleccionar a Ciriaco, Quincoces, Pedro Regueiro, Zamora, y otros "fósiles", y a eso no hay derecho.

Otro "ladrillazo" del inclito" "Ka-

"Hay un partido en Oviedo que no está mal. Y en dos o tres capitales. Otra en Zaragoza que se podría ver Pero el seleccionador nacional opta por La Coruña para ver a Calleja. ¡Sepamos quién es Calleja!" ¡Pues un primo de usted, Karaj..

-000-

En Barcelona han inventado un juego que denominan el "Barcaperlo" ; en el que no se gana nunca, nunca ¿En qué consiste? Adivinen ustedes Por ejemblo ¿de qué jugará el domin-Vallecas, como pedrada en ojo de bo- go Escolá, o Argemí o Bardina? ¿Jugará o no Fernández, Zabalo o Berkessy?

No, no pueden ustedes ganar. Ni el Barcelona tampoco.

Al "Barcaperlo" "solo le hace la competencia el "Canrabia perlo". Los aficionados pierden siempre y los empresarios también. El negocio s para los forasteros.

haciendo furor en la ciudad condal. Y favorece grandemente el desarro- plio márgen (50 por 36). llo del turismo.

Bueno, señores, basta. Un poco tila a esperar el resultado de Barcelona. ¡Y esta tarde en San Juan! Hay un "partidico" de peques muy

bonito. Y otro de categoría entre los reservistas de y los animosos mozos del Indarra. La ventaja fué disminuída por Az-

También merece puro la tarde hoy.

LA LIGA

A 7.010 metros de altura Partidos y árbitros para hoy

Los árbitros designados para los partidos de mañana domingo son los si-

PRIMERA DIVISION

visitante solitario del Aconcagua que haya logrado alcanzar su cumbre, don-Athlétic de Madrid-Español, Si-

Este pico es el más alto de América; . Barcelona-Osasuna, Vallana. ... Oviedo-Madrid, Steimborn. Racing de Santalder-Athlétic

> Bilbao, Ostalé. Sevilla-Betis, Medina. Valencia-Hércules, Vilalta.

> > SEGUNDA DIVISION

Arenas-Jerez, Duce. Murcia-Gerona, Iglesias. Zaragoza-Celta, Arribas.

Campeonato de botxas

Hoy, a las cuatro de la tarde, se cetuvo que esperar para ello un tiempo lebrará en "Casa del Rojo" la segunda jornada de este interesante El domingo, a las ocho de la mañana, reanudó su marcha, alcanzando la El partido señalado para hoy está

cima del Aconcagua a las tres de la a cargo de los "prestigiosos boleros" tarde, colocando en dicho punto las Esteban, Ilundáin y Nicolás, costra Subirán, Mliagro y Fructucso. Este es un partido de los que echan

humo". Aficionados, esta tarde acudid todos a "Casa del Rojo".

UN RETO

El Iruña reta al equipo de la calle San Gregorio para jugar un partido; éste será a las tres y media de la tarle, en la Vuelta del Castillo. Nuestro equipo es como sigue:

Garciandía; Guerendiain, Ilundáin; Leiza, Marcotegui, Munuce, Nagore II, Leo, Obirra, Nagore I y Aguinaga. Suplentes, Ocoyen y Nagore III.

al Salud y Cultura para jugar un partido hoy domingo, día 29, a las tres como en Obanos, esperando que llegue y media de la tarde, en la Vuelta del

ver quién de los dos sale triunfante en Nuestro equipo será: Marcos: Domingo, Ortega: Mario, El equipo de Obanos se desplazará Fermín, Fandos; Nicanor, Perico Hien un magnífico autobús, acompañando dalgo, López y Bermejo.

Ciclistas la temporada

Exclusivista en Navarra Antonio Martinena.--Tafalla

En Euskal-Jai

es también que el club madrileño se el club de Farruco. Los abnegados in-avino a pagar cierta cantidad por el condicionales del Athlétic lanzan ra-La jornada de ayer y los partidos de hoy

Nos divertimos muy poco ayer en el do más momento interesante que aquel Los des partidos fueron soporíficos, ta pasándole la "muleta" por la es-

de esos que producen sueño. Nosotros, por delicadeza, no l'ega- bien te ganas la oreja. mos a dormirnos, pero sí lo hicieron tres o cuatro espectadores (?) que, al comprobar lo poco que daban de sí las constituyente" a los "barbos". Verediferentes jugadas, se marcaron una mos cuándo tienen la "recaída".

"sornada" de largo metraje. ¡Cas-

Bien acomodados en el "gallinero" acordaron guardarse las debidas distancias y, sin meterse uno en terreno del otro, se entregaron en manos de

La verdad es que llegamos a envidiarlos.

Tan agusto lo tomaron que ni siquiera Santamaría fué capaz de volverlos a la realidad. Y eso que el de Santesteban "pega" una veces que Urzainqui y Urtasun-Azcona, en el partido primero; y Sala-Aldea y Ledejan pequeñitos a los cañonazos. Los aludidos aficionados... al sueno han de agradecer el "regalito" a bate.

'os distintos protagonistas a cuyo cargo estuvieron las dos "luchas". Ambas combinaciones transcurrie ron en medio de general aburrim'ento, campando la sosería por sus res-

petos y siendo contadísimas las ju gadas dignas de aplauso. Y eso que algunos muchachos jugaron muy bien. Pero como no hubo réplica fueron sucediéndose los tantos desanimadamente.

En el partido in'cial intervinieron El bonito e intereante juego está Azcona y Eyaralar contra Santamaría y Plazabona. Estos vencieron por am-

Hasta el tanto 14 caminaron en primera posición Azcona y Eyaralar. En tal punto se produjo la primera igualada, reprisándose el empate al tanto inmediato.

Sin perder el mando los vencidos llegaron a los 21 tantos, donde fueron alcanzados por Santamaría y Plazabona. Estos continuaron haciendo número, poniéndose en 27 por 21.

ona, mediante unos acertados saques v después de diversas jugadas por parte de unos y otros, Eyaralar y Azcona se colocaron a un tanto de sus contrarios al señalar el marcador 29 por veintiocho.

Desde aqui, Santamaria y Plazabona, actuando ambos muy bien, pero destacando Plazabona, se largaron de

un tirón al tanto 40. La otra pareja pudo entonces apuntarse un tanto más, no sin que hubieran tenido que batallar de lo lindo

para conseguirlo. Y con gran dominio de los ganadores, éstos llegaron al final con 14 puntos de ventaja.

En segundo lugar, Fitero y Miqueleiz perdieron, por diez tantos de di- Santasteban. ferencia, (45 por 35) frente a Guru-

de los llamados "de calle", no tenien- teig, de Alsasua.

orden de los partidos es el siguiente: Mano, segunda categoría.- Aristu y Ezpeleta, de Cizur, contra Madoz y Bariain, de Pamplona,

para su pueblo.

Mano, segunda categoría.—Loizu y Arbaiz, del Dena Zuri, contra Aizcorbe y del Olmo, de Alsasua. Final pala, segunda categoría.-Mi-

chelena y Aguinaga, de Pamplona, contra Echeverría y Santamaría, de Mano, primera categoría.—Custaminza y Bados, de Olazagutía, contra Fuede decirse que el partido resultó Oyarbide, Campeón de España y Gas-

Nuevo testamento

0'75

Ballester, NUEVO TESTAMENTO, con notas, indices y grabados, 26 por 18, tela,

Gomá, LOS SANTOS EVANGELIOS, ed. con gráficos, notas e indices, 10 por 15 cm.

Petite, LOS CUATRO EVANGELIOS, con notas y divisiones, 15 por 11 cms. Torres Amat, LOS SANTOS EVANGELIOS y los hechos de los

Apósteles, con notas, 15 por 9 cm. tela, Hay otras muchas ediciones con grabados.

EDITORIAL ARAMBURU

LIBRERIA-PAPELERIA-ARTES GRAFICAS S. Saturnino, 14 PAMPLONA Carlos III. 16

EL MEJOR PURGANTE LAXANTE

Purgantes, depu-rativas, antibilio-El equipo del Roca Pamplonés reta PROPIETARIOS Hijos de R. J. Chávarri Maura 12. (antes Lealtad)-Madrid

CONAC, VINOS GENEROSOS PROPIETARIOS DE LA MARCA

Jiménez & Lamothe Representante General para Navarra: ISYDRO ARRAIZA .- Ansoleaga

26 y 22. TELEFONO 1575

C.D. 2022

Refiriéndose al partido que Osasuna seguramente alineará el siguiente equiguiente forma:

"Poco a poco se va liquidando el cam colá, Fernández y Munlloch.

ventaja a aquellos dos. En este aspecto que comentamos, la

el Athlétic. Del resultado de estos dos partidos

CICLISMO

EL GIRCUITO A PAMPLONA Primera prueba ciclista organizada por el Centro Mariano de Santesteban.-Reglamento.

Empiezan a recibirse los primeros. Se augura un buen lote de participantes A medida que se acerca la fecha de anviando su Reglamento y abonando la celebración de esta magna prueba, es mayor la animación que se observa entre los elementos participantes de la misma, y también de la afición en general, que como no cabe duda

una importante prueba que interesa a

todos, por su recorrido tan bello, alrededor de nuestra capital y tan espectacular. La Unión Ciclista Navarra, organizadora del mismo, lleva ya muy adelantados sus trabajos de organización, y ha comenzado a recibir algunos premios en metálico y objetos, los cuales daremos en la próxima semana cuenta de ellos, así como también valiosos

corredores han ofrecido enviar su inscripción para participar en dicha prueba. La sociedad organizadora hace un llamamiento a todas aquellas sociedades, industriales y particulares, que se les ha requerido su ayuda, comuniquen su apoyo favorable o negativo, y aquellos que han ofrecido enviar su apoyo, lo hagan lo más breve posible a fin de ir organizando la importante

competición ciclista. LA UNION CICLISTA NAVARRA, COMIENZA SUS EXCURSIONES OFICIALES A partir del día 5 de Abril, queda abierto el período oficial de excursio-

clasificación de premios de esta gran

nes que se realizarán, casi todos los domingos y festivos, a distintos puntos, y a final de temporada existirán para los que por su asistencia tengan más puntos, importantes premios pudiendo adelantar que al primero consistirá en una hermosa copa grabada. seguido de algún objeto más, y así sucesivamente se irán otorgando otros premios. A todo corredor que en e' transcurso de la excursión faltare a'

reglamento de excursiones, según su

falta, le serán rebajados puntos.

UNA NOTA DE LA DELEGACION DEL COMITE REGIONAL VASCO DE LA U. V. E. DE NAVARRA Se hace saber a todo corredor y a todo aquel que piense participar en | pruebas cicilistas, la obligación que tiene de proveerse de la correspondiente licencia de corredor de la U. V. E. del corriente año, sin cuyo requisito no

A fin de evitar contratiempos, se do de este Comité, quien facilitará las la Congregación. tramitación de las solicitudes exige un

tamaño 4 x 4, más los derechos de la misma según su categoría de licencia que le corresponda. -000riedad, industrial o particular, que tiene bastantes. piense llevar a cabo la celebración de

GANIZADA POR EL CENTRO MA- amigo también, desapareciera...

(Luises) organiza su primera carrera Abril próximo (domingo), a las once

lómetros, por el siguiente itinerario: Santesteban (salida), Sumbilla (viraje varte, Mugaire (tomando la carretera de Pamplona), Crucero de Berroeta, Aniz, Irurita, Elizondo (viraje frente a la plaza), Irurita, Arráyoz, Oronoz, Mugaire, Narvarte, Santesteban (lle-

comprendiendo todo el Valle Baztán. Art. 4.º Cada Congregación podrá nscribir un número de corredores que no exceda de ocho. Art. 5.º El plazo de inscripción se

aquella q. se reciba con posterioridad a Art. 6.º Se establecerán dos clasificaciones: individual y social; ésta pa-

jor tres corredores. Art. 7.º A los corredores que se claifiquen se les adjudicarán los siguien-

A) Pertenecer a las citadas Con-

mes de plazo, y la temporada de pruebas dará comienzo en Abril, con el Circuito Pamplona. Es necesario para proveerse de ella, la entrega de 2 fotografías carnet

OSASUNA LLEGA A BARCELONA

os jugadores que componen el equipo

de Osasuna acompañados de su direc-

Han hecho el viaje felizmente y se

encuentran muy animados para la con-

tienda que hoy tienen que librar con

Preguntados si sabían el equipo que

ban a enfrentar a los azul-granas, han

dicho que será el mismo que venció al

tivo y entrenador.

una prueba ciclista, la obligación que tiene de dar cuenta a esta Delegación,

sus derechos, pues en caso contrario no será autorizada su celebración.

RIANO DE SANTESTEBAN REGLAMENTO Artículo 1.º La Comisión Deportiva del Centro Mariano de Santesteban riclista en circuito para el día 19 de

de la mañana. Art. 2.º El recorrido será de 45 kifrente al lavadero), Santesteban, Nar-

Art. 3.º Podrán participar en esta carrera, corredores de las Congregaciones Marianas de los pueblos comprendidos entre Santesteban a Vera de Bi-Jasoa, Santesteban a Labayen y Ezeurra, Santesteban a Dancharinea,

cerrará el día 15 de Abril, a las nueve de la noche, no siendo admitida toda

es premios: Al primero, 50 pesetas.

Además de estos, serán distribuídos Art. 8.º Esta carrera además de ser tes su correspondiente licencia y en Congregaciones a que se refiere el ar-

licencias correspondientes, ya que su B) No ser ni haber sido federado. Por la Comisión Organizadora, FIDEL Puy II y Boch.

C) Abonar en el momento de la CENOZ.

Hora de los partidos

OSASUNA: Marco; Soroa, Avizcu-

-Pero ¿le interesa echar un cable

-Pero ¿es que han llegado las co-

salió el sábado por la tarde. Alcanzó

Javier, 1 (Bajada de San Agastin)

Art. 9.º Esta Comisión Organizado-Art. 10. Los corredores participan-

Art. 12. Toda orden o disposición Art. 13. Será condición indispensa-

= "La Voz" en las Merindades =

Marcilla

A TODOS LOS PUEBLOS

Sin darnos cuenta, estamos dentro de otro período electoral. Hace poco San José, se inauguró en esta parromás de un mes se terminó la contienda que, según los propagandistas y lí- Nuestra Señora del Carmen. ders políticos, decidía sobre el ser c no ser de un pueblo, de una civilización; luchando unos contra la revolución y sus cómplices y los otros contra los ladrones y sus encubridores.

Dividido en dos grandes y potentísimos bloques, con aspiraciones politicas, ambos, muy opuestas, llamándose unos de avance social y los otros de orden con sentido conservador.

Triunfaron los que no habían de pasar, por revolucionarios, y fueron derrotados los del orden y los del duro y con ello la paz politica del Estado ha cambiado sistemáticamente. No he de hacer labor critica de las dos orientaciones empeñadas en la lucha; no voy a parangonar ambos programas, porque no es éste el objeto de mi escrito. Cada bando contendiente puso todo su ardor, ya que del resultado se operaba un cambio de orientación política y las leyes generales del País en uno u otro sentido dictadas.

Sabemos todos la notable diferencia que existe entre las elecciones pasadas y las que el día 12 han de celebrarse. Aquéllos son de un fondo político cuyas consecuencias repercuten en la estructuración o modificación del Estado y éstas son de caracter anministrativo local, sin más trascendencia para la política general, porque el municipio no hace leyes, sólo hace cumplir lo que la "Gaceta" ordena y cuanto su autonomía administrativa le permite. Por ello, nada tienen que hacer ni influir en el Ayuntamiento los programas políticos socialistas, cedistas, republicanos de todas las marcas, nacionalistas, monárquicos, etcétera sino los hombres enamorados del deber; los que en su corazón no anidan un átomo de odio contra nadie llevando a la venganza; los firmes defensores del principio de autoridad sin miedo, sin claudicaciones vergonzosas y humillantes ni represiones bárbaras que podrían alterar la paz de los espíritus cuya tranquilidad es fuente preciosa de orden y progreso.

He dicho que en el Ayuntamiento nada tienen que hacer los programas politicos y ésto no quiere decir que tampoco tengan acceso al escaño concejil los hombres de convicciones políticas y orientaciones ideológicas bien arraigadas. Muy al contrario. Es preciso, a ser posible, que el organismo primero del municipio esté constituído por las diferentes fuerzas políticas, sociales o independientes de la localidad, conforme a su potencialidad numérica o influencia cualitativa o cultura mapara su máxinifiesta, precisamente ma neutralidad administrativa y conveniencia social más fraterna, porque el Ayuntamiento es la casa de todos adonde, únicamente, se sube para admipistrar los intereses del pueblo, donde todos los moradores son iguales y donde los fallos de la razón y de la justicia deben ser la contestación que siga a las solicitudes y reclamaciones de todos.

Muy difícil es el cometido de quien administra intereses comunes en estos tiempos de tantísimas inmoralidades y falta de sinceridad en los hombres. Pero en los pueblos no faltan elementos de solvencia moral-administrativa que es obligación subirlos a los puestos de honor y sacrificio, porque la vida municipal y social necesitan de ellos para su perfeccionamiento, so pena de seguir los desvíos e inmoralidades administrativas cuyas consecuencias todos lamentaríamos.

Los pueblos que como Marcilla tienen fuerzas de derecha e izquierda con cierta nivelación, deben llegar a una constitución municipal digna y tranquila, cediendo cada bloque sus ilusienes de triunfo al bien público y a la pacificación social mediante una fórmula conciliatoria, evitando la lucha-innecesario en este caso-sin dejar, por ello, de que el Ayuntamiento contara en su organización con la opinión ciudadana, contribuyendo con este gesto de humanidad a la bella convivencia ciudadana y a dotar al municipio de un órgano administrativo que, de otra forma, no se haría tan eficaz.

No es mi opinión influyente para decidir sobre lo que se haga a este respecto. Pero sean como quieran los sistemas adoptados para el mejor desenvolvimiento de este asunto trascendentalísimo en la vida general del pueblo, solamente me atrevo a pronosticar que la tranquilidad pública y el civismo que deben presidir la convivencia en los pequeños núcleos de población se resentirán lastimosamente si no aprovechamos esta coincidencia de elección de hombres que sean nuestras actividades, sin que hadie tenga motivo de estúpidas lamentaciones cuando al querer que en la calle y en la urna y en el Ayuntamiento prevalezcan unas ideas contra otras, hayamos contribuído todos, con nuestro apasionamiento político y nuestra incultura, a que el tinglado concejil esté en manos de uno u otro bando que no mirará al contrario y tirará por tierra las reclamaciones del enemigo político.

Se necesitan hoy concordias políticas antes de que la sociedad se derrumbe estrepitosamente por incuria de todos y ganas de mandar de unos pocos. KOORRI

Marzo, 28, 1936.

M.C.D. 2022

canas sin peligro alguno usando "Hehator". Venta, Viuda de Lecumberri, Mayor,

5, y principales perfumerias.

Irurita

NUEVO ALTAR

El día 19 del actual festividad de quia un precioso altar dedicado a

Según nos enteramos es un regalo

sima esposa doña María Luisa Ituvincs que se celebran en esta iglesia, no con palabrerías sino con cbras dada día más grandes, es como honran a la iglesia donde fueron regenerades cen las aguas del Bautismo, buscando lágrimas que enjugar, dando an al hambriento y vestido al desnudo, es como ayudan a llevar la cruz a su paisano necesitado; y finalmene hasta el que está kien debe agradables rates de selle a sus celazenes generolos, pues por ellos tenemos cine gratis todos los demingos en la escue

la de niñas, en donde los señores maestros de este pueblo se esme an. cuanto les es dado per tenernos agradab emente entretsnidos. Mucho nos place penerles para ejemplo de otro señores ricos de otros pueblos, que quizás no piers m ni ca dar un ochao a su vecino nece i ado, y fundamentalmente creemos que si todos los ricos fueran como los señores de Eli- pañía del ferrocarril del Plazaola, dezalde e Iturralde, no hubria ni huelgas, ni miserias tan grandes que lamentar. Lo sentiria en el alma si con certa edad, a los que tan necesario les la sección de deportes. Puedo adelanestos borrenes se sintieran por ofen- era el calor y cariño de la amatxo, que for que el entuciasmo nada más anundidos, pues sobradamente sé que no ha rendido tributo a la muerte en ple- car es incalculable y que serán muquieren adulaciones. Yo no digo roda na juventud y a pesar de su naturali- chos y valiosos los premios señalados por adularlos, mas que porque tengan za robusta. muchos imitadores pues todavía hay A sus apenados esposo, madre y hermuchos hogares necesitados. Que 14 manos, entre los cuales está don Ma- ta organizada paro Congregantes de la le veras les deseamos.

NATALICIO Aunque un poco tarde quiero hamás bautizado con el nombre euzhe- de Martorell. ico de Miren Txeli para lo cual una hermosa canastilla. Zorichak.

Trurita 27, 3, 1936.

MAREO, TREN, AUTO, VAPOR, no rada de verano. puede producirse tomando ONDOIBIL antes de emprender un VIAJE 27 Marzo 1936.,

tuoso Párroco nuestro querido amigo don Juan José de Zuloaga (G. B.).

nuestros buenos erritarres don San- todos, logró en vida captarse el respeto contigo. tiago E izalde y su virtuosa y bellí- y amistad de cuantos le trataron, por rralde. Siempre afanoso buscando ca- alma al Señor a los 35 años de edad, da día más esplendor en los cultos di- su muerte ha sido muy sentida en to-

sin jactancias ero si con noble discre- El P. Nuin, humilde como la violeta

Su cadáver fué trasladado al cementerlo de Huici, su pueblo natal, donde ca con la medicina de contrición y ces de este Arciprestazgo.

mos nuestro más sentido pésame y pe- en la gracia hasta el fin.

El día 21 entregó su alma al Creador en San Migueltxo, la señora doña Jose-tá anunciada la primera prueba cia de Mendióroz, joven esposa del se- clista que organiza para el día 19 de ñor Creja, celeso empleado de la Comjándolo unido en el mayor desconsuelo, ya que ha dejado tres niños de todo detalle por medio de la Prensa en

NOTAS DE SOCIEDAD Han fijado temporalmente su resicerte saber querido lector que el buen dencia en el Hetel Ayestarán, las falagun de ésta Manuel Bidegain y su milias de don José Luis de Oriol, dipuena esposa tienen un "capullito" putado a Cortes por Alava y marqués

NUEVO HOTEL E. A. B. de Elizondo les han rega'ado Nuestro quarido emigo don Eduardo de Barrio, está construyendo un espacioso hotel a la entrada de este pueblo y frente a la estación, el cual se crae podrá funcionar en la próxima tempo-

El corresponsal.

Anuncios breves

ARITZA

Alquileres

romaria en alquiler bajera en sitio céntrico. Ofertas por escrito a tratarse de un obrero. San Lorenzo, 13, cuarto.

Alquilo piso barrio Capuchinos, Razón, San Francisco, 16, primero.

SE ARRIENDA en Añorbe casa labranza con 160 robadas, tierra blanca y 15 viña. Informes Chapitela, 22, segundo.—Pamplona.

Colocaciones

PERSONA formal de treinta años, desa colocarse aportando fianza en cha al precio de DOS PESETAS kilo, metálico. Informes Zapatería 42, pri- recomendando a quienes hayan de conmero derecha.

PERSONA seria de treinta año desea colocación mozo almacén o cosa análoga aportando fianza. Lo mismo entraría en Sociedad. Cándido Sainz, Zapateria, 42, primero derecha.

SE NECESITA media oficiala sastre bles. o medio oficial sepan bien hacer ojales. San Agustín, 28, bajo.

Compras

COMPRO lana colchón vieja, pago buenos precios. Merced 23. Rachapea

COMPRARIA veladores de café para terraza en buen uso, Razón Adminis-

Traspasos

do con habitaciones por cesar en el o cambio por 40 puertas de habitación ción FOX (en español) negocio. Informes en esta Adminis- interiores, de 5 paneles y 375 por 210

Pérdidas

PERDIDA de pulsera, cadenilla de al 8 por ciento, todo garantizando con oro, en el trayecto Plaza del Castillo, particular.—Informará la Administra-García Castañón y Avenida de Ronces- ción. valles. Ruego a quien la hubiera encontrado entregue en esta Administra- CAMION americano vende particular ción y gratificaré.

PERDIDA de reloj de pulsera "Cyma", Muy buen estado.—Informarán en este entre San Nicolás y Paseo de Valencia. diario Entréguese en Nueva, 81. primero, y se gratificará.

Ventas

VENDO Jardinera de cuatro ruedas. poco usada, con toldo nuevo, propia POR CESAR negocio, vendo molino de CUADOO E CIADOO SOMA para lecherías o panadero.—Barrio de pienso y motor eléctrico. junto o se-Mochuelo, número 38 bis, bajera.

(frente Hermanitas de los Pobres). TINTORERIA "EL AGUILA". Los mejores tenidos, limpiezas y planchados. CHERNARD WALQUER, 10 H. P., y Tres ídolos de la pantalla unidos Calle Javier, Bajada San Agustín, 8 anaratos peluquería señoras, daré ba- por primera vez en un gran film. J. BEOLA .- TARAZONA DE ARA-

Larraun

NOTAS TRISTES

Don de Dios. Singular privilegio. En su casa rectoral de Allí falleció Especial gracia es la Santa Misión. santamente el día 19, el digno y vir- ¡Santesteban está de enhorabuena! Sacerdote celoso de su elevada mi- te pueblo de "Doneztebe". Eres granmás a les muchos que llevan hechos sión, de trato sencillo y cariñoso con de en estos momentos. El Señor está

> todo lo cual y por haber entregado su do el valle de Larraun. Como buen vasco, hizo honor a su

se celebraron les funerales, que se vie- arrepentimiento la llaga de nuestros on muy concurridos, así como tam- pecados, como Jesús tocaba la llaga chén les celebrados en L'eumberri el de los leprosos. dia 26 per la Hermandad de Sacerdo-

dimes a Jaungoikua primie cen el eterno descanso las virtudes de nuestro llorado amigo.

vor del slma de la finada.-G. B.

SE RUEGA a quien haya encontrado

dos billetes de 50 pessitas cada uno los

entregue en esta Administración, por

PALMAS .-- DOMINGO DE RAMOS--

Mayor, 99. Cesteria Nespereira, Pam-

SE CONFECCIONA toda clase de tra-

bajo, señoras y señoritas.—Informes:

Cultivadores de remolacha

Se hace saber que en la Azucarera de

Pamplona se vende semilla de remola-

tratar que procedan a su adquisición

y siembra cuanto antes, para mejor

defenderse contra la pulguilla.-CAR-

ECONOMIA

parto, se venden Garage Cubillas.-

A 3.000 PESETAS

VENDO siete autorizaciones y medios

exclusivos en Navarra para fabricar

teja moderna. Compite en duración

y precios con todas las marcas. 1.000

pesetas al hacer excritura. Escribir

¡¡CARPINTEROS!!-Coche europeo de

acreditada marca, de 8 caballos, vendo

metros de luz.—Informarán en este pe-

seis vecinos y chalet, rentando todo

para cinco toneladas, a plazos o al con-

tado. En esta última forma baratísimo.

VENDO carro de una caballería, otro

para burro grande. Informes, Talleres

de Carruajes, Barrio Capuchinos.

parado.—Viuda de Miral, Rochapea

Pamplona.

Z. F. L. Administración.

ESTELLA.

María Górriz, calle Mayor, 63.

Santesteban

Con fe profunda y ejemplar fervor acude a la voz de Dios todo el creyen-

Los enviados de Dios son los PP. Redentoristas, apóstoles ardientes, incansables misioneros. El P. Goy con su pensamiento de Agustín, con su de Javier cautiva y arrebata al audicondición de euskaldun y de patricta torio por el camino de la penitencia. que se esconde entre la zarza y fuerte como el roble de nuestros montes, to-

El domingo será último día. Después, duración de la contrición, cons-A su afligida madre y hermanas da- tancia en el propósito, perseverancia

> -000-Tor Congregantes de San Luis, que con fervor y aprovechamiento estamos celebrando los días de la Misión, tenemos para el porvenir muchos y girentes proyectos. Por lo prento ya es-Abril este Centro Mariano. Mis compañeros de la Comisión Organizadora me dicen que irán dando noticias con

¡Deportistas Marianos! Alistaos cuanto antes en la gran carrera ciclis-Santísima Virgen del Carmen conser- nuel, nuestro buen amigo, les acompa- Región Baztán-Bidasoa. Leed con ve sus preciceas vidas por muchísimos fiamos en su natural dolor y pedimos atención en la Frensa estos días la años para bien de todos, es lo que muy a nuestros lectores una oración en fa- sección de deportes para enteraros del reglamento de esta carrera.

LUISTARRAN-ALDEKOA Santesteban, Marzo de 1936.

Euskal-Jai

A las tres y media de la tarde: .

BENGOECHEA-URZAINQUI URATASUN-AZCONA

Segundo partido: SALA-ALDEA

PLAZABONA-LESACA

Frontón Mode.no

A las once treinta de la mañana. Desafio a paleta entre cuatro profesionales. Entrada caballero, 050.

Teatro GAYARRE TELEFONO 2228

-000-Domingo 29 de marzo de 1936 INFANTIL a las 3.

La extraordinaria producción poli-

Charlie Chan en Shangai (En Español)

con WARNER OLAND. Popular a las 5. Matinée 7,15

Noche 10,30 La extracrdinacia producción (en

GOLGOTA Muebles blancos cocina, grandes surtidos. Dormitorios, 200 pesetas. No con-

con HARRY BAUR y JEAN GAfundirse. Jarauta, 5, Carpinteria-muc-Mas que un film... es la expresión

de todo un ideal. COCHE Buik, siete plazas y camione-Cine NOVEDADES ta Citroen, 700 kilos, propia para re-

TELEFONO 1601 -000-INFANTIL a las 3.

La emocionante producción del

Ojo por ojo con BUCK JONES. Tarde a las 5. Matinée 7,15 Ncche 10.30

ESTRENO de la divertida produc-

PIERNAS DE SEDA

A CINCO MINUTOS vendo casa para ROULIEN.

OLIMPIA

TELEFONO 2204 -000-Hoy domingo 29 de marzo

INFANTIL a las 3. ESTRENO de la emocionante producción del Ceste EN UN RANCHO DE SANTA FE

Popular 4,45. Matinée 7,15. Noche 10,30 Ultimo día de la bellísima superproducción "Metro Goldwyn Mayer

GABLE y ROBERT MONTGOME- capital TRY.

raticimos. Peluquería señoras Marcilla. ¡GRAN EXITO!

Artaiona

De elecciones

Próxima la fecha para las elecciones municipales, empiezan los comentarios y cábalas sobre las mismas. Podemos anticipar a nuestros lectores, que se presentará a la lucha que, más son administrativos y justiuna candidatura nueva en estas lides, cieros que presumir de tal o cual fa- día 26 de marzo, el 25 aniversario de compuesta de gente joven, que lleva natismo. un excelente programa y que si llegan a desarrollarlo., dedicarán su atención más que a la política pueblerina, lengua de Crisóstomo, con su corazón a defender como se merecen los problemas e intereses de nuestro pueblo. Letrac de luto

uen amigo el industrial don Teodoro Urra, que por su trato agradable y cariñoso se hizo acreedor de numerosas simpatías que se pusieron de manifiesto en la conducción del cadáver y funerales que se celebraron por el eterno descanso de su alma, a las que acudió todo el vecindario. A sus apenados hijos y demás fa-

miliares enviamos nuestro sentido pé-

-En Pamplona, donde residía, ha dejado de existir en la plenitud de la ida, cuando hacía poco tiempo que había formado un hogar, la distinruida joven de esta localidad, doña Carmen Arregui, esposa de nuestro migo don Juan Angós. Natalicio

Felizmente ha dado a luz un prericro niño al que se le han impuesto n la pila bautismal, los nombres de Pedro Envigue José, la distinguida señora doña Inés Sola, esposa del co-

merciante don Pedro Iriarte. Nuestra enhorabuena a los venturosos padres y abuelos. Cine El próximo domingo se proyectará

hneider Fara el día de Pascua, se anuncia la E LA PALOMA"

a preciosa película "VIAJE FELIZ"

elegre y divertida opereta por Magda

El corresponsal

SADA DE SANGUESA ARRIENDO DE CARNICERIA

A las ONCE horas del día PRIMERO de Abril próximo, se celebrara en la Sala Consistorial de esta villa, subasta pública, a viva voz. para el arriendo de la Carnicería y hierbas, por el plazo de dos años, contados a partir del 15 de Mayo próximo, con sujeción al pile- actuaciones de esos señores defensores go de condiciones que obra de manifiesto en Secretaría.

Sada de Sangüesa 5 de Merzo de

"LA VASCO NAVARRA"

El Consejo de Administración de esta Compañía, de acuerdo con lo que previenen los Estatutos sociales, convoca a los señores accionistas a Junta general ordinaria que tendrá lugar el dia 2 de Abril, a las once horas, en el domicilio de la Sociedad, Avenida de San Ignacio, número 7, de esta ciudad para dar cuenta del resultado del últi-

mo ejercicio.

Se recuerda a los señores accionistas que para poder asistir a la expresada Junta, se requiere la posesión de diez acciones, por lo menos, y que es preciso depositar en la Caja de la Sociedad, con tres días de anticipación, las acciones que den derecho a la asistencia, o los resguardos o certificados de tenerlas depositadas en algún Estable-

cimiento de crédito. Igual condición se requiere respecto de las acciones que hayan de estar representadas; siendo, además, indispensable en este caso, que el accionista que haya de estar representado lo manifieste así por medio de carta dirigida al Presidente del Consejo de Ad-

Pamplona 20 de Marzo de 1936.—El Presidente, MARTIN SOLANO.

INSTALACION DE PARADA DE SEMENTALES

Se comunica a los Asociados que el día 26 del corriente ha quedado instalada en Cizur-Menor la parada de sementales, propiedad del Estado, compuesta de dos caballos y un garañón. El Presidente.

Carlos Yoldi

CONCURSO Para construcción de viviendas de

empleados provinciales en el salor número csis de la manzana cuarenta y cuatro del Ensanche, se admitirán proposiciones en la Oficina de Obras que tengan y representen como míni-

niente, aunque no sea la más econó- ferirá por escrito.

Flara informes los Arquitectos señores Ariz y Díaz. La COMISION

UNION DE ACREEDORES DE LA

AGRICOLA Por acuerdo del Consejo de Admiartículo 13 de los Estatutos, se convo- ditarán el número de votos que posean ca a Junta General ordinaria de asociados que tendrá lugar el da 31 del corriente mes y hora de las diez de su

La posesión de resguardos de parti- Junta. cipación da derecho a asistencia a la Pamplona 1 de Marzo de 1936.—El te mes. Junta, pero solo podrán hacer uso de Presidente del Consejo de Administra- SUCURSAL DE ALMACENES AZCA- la palabra y emitir voto los asociados ción, ILDEFONSO APESTEGUI. RATE, MERCADERES NUM. 9

Falces

EN BUSCA DE HOMBRES Muy difícil va a ser hacer o que-

rerse entender (uno que tiene deresu pueblo sus pensamientos políticos

Esta llamada viene a haceros recordar que se nos presenta ese famoso Goizueta. dia doce de la segunda República para poder emitir por derecho en las urnas nuestro voto para concejales.

Pocos días quedan para poder me-Ha fallecido cristianamente nuestro ditar. No a estilo pueblo, no. Meditar once y media de la mañana. La llea estilo de hombres modernos, sabedores de las administraciones pasa- de infinidad de cohetes. Para esa hora das y presentes que, por tales Admi- los miños de las escuelas, con sus deriva. Os llamo la atención a los hom- da Derronsoro y don Sebastián Irurblo una administración y justicia digna de ello. Esta llamada no la interpretéis co- la algaraza infantil.

mo halago. (Más bien es para exigiros). Porque no tengo por qué halagar. Forque una llamada mal entendida y a veces peor interpretada, a los nombres nos lleva a pensar a nuestro capricho.

Solamente espero que penséis en grande y en serio antes que depositéis vuestro vote en manos de esos hompres que presumen de Salva-pueblos. ¿Qué podéis esperar de esos señores y comparsa llamados de orden que, solamente estos días se mueven para ver cuál queda en mejor lugar entre sus contertulios para llamarse salvadores de las arcas municipales? improviso, respondió al saludo que se Dejaros de apariencias, y, hechos

antan En lo que va de siglo hasta el año 31, ¿Cité administración y justicia (salvo excepciones) hicieron en nuestro pueblo sus maestros? ¿Qué admide sus discípulos? ¿Por qué, llaméreducción nacional "La VERBENA mosles así, esos Jefes y mandatarios por la rastra de votos llegan a tener a administración y la justicia a rienla suelta sin preocuparse de que todo

garles? ¿Por el mero hecho de que les canten danzas indias?

Ahora bien: Hombres trabajadores, hambrientes de una justicia imparcial ingorada en nuestro pueblo. ¿Cabe poder aplaudir más de cuatro de la democracia republicana, o ...

hacer?.. 36.—El Alcalde, JOSE MARIA SA- Entresacar hombres entre los hombres si es que cabe poder llevar a esa casa hombres de justicia, que nos demuestren claridad en sus actos.. Claridad es luz para que podamos ver

Entonces me diréis. ¿Qué hacer? ¿Qué

lo venidero ya que lo pasado no tie- murmullo de las aguas se sirvió un ne remedio. De ser lo contrario recibiréis un

desengaño más.

puedan presumir de política. La República no sabe qué es izquierda ni que es derecha. Pero sí Ezkurra e Ituren, donde debian visisabe que los hombres estamos obliga- tar otra sucursal de las centrales alli dos por dignidad y decoro del pueblo monteda. a llevar a esa casa hombres que demuestren imparcialidad de todos sus

actos por el bien de todos. Un republicano práctico.

Varices. Almorranas. **Ulceras**

Curación científica radical "SIN OPERACION" NI DOLOR

Procedimiento más moderno Consultorio: Dr. JAIME LE-DESMA NAVARRO Enfermedades de la Piel Vene-rio y Sifilis

Especialista del Hospital de la Cruz Roja. Consulta de 11 a 1 Alfonso I, núm. 16 entresuelo MARAGOZA

Marino Huder Partos y enfermedades de la

mujer. JOSE ALONSO, 2, seguado derecna T'ANTPLONA

de la Diputación, el día 6 de abril a mum. quinientas o más pesetas nomicon ROSITA MCRENO y RAOUL las cinco de la tarde, en cuyo mo- nales. Los que por falta de número bas metro. mento será la apertura en acto pú- tante de resguardos, no tuvieran derecho a voz ni voto, podrán conceder Los coopropietarios pedrán a ceptar la representación a otro socio. La rela proposición que crean más conve- presentación de los resguardos se con- se buena, 5 reales el metro.

Para asistir a la Junta será preciso a 6 reales el metro. depositar en la Caja de la Administración de la Sociedad, hasta tres días an- prendas, 5 pesetas. tes del señalado para la Asamblea, los resguardos que dan derecho a ello c 1 peseta metro. documento acreditativo de tenerlos depositados en algún establecimiento de tería, a 5 pesetas. crédito, al efecto de proveerles de la oportuna tarjeta de asistencia, con lo a 9 pesetas. nistración, y según lo dispuesto en el cual, además en caso de votación, acre-

Las cuentas correspondientes al úl- una. timo ejercicio y sus comprobntes estamañana, en las Escuelas Municipales ran a disposición de los señores asocia- a 6 pesetas. Por JOAN CKAWORD, CLARK de la Plaza de San Francisco de esta dos durante los veinte días anteriores al señalado para la celebración de la 10 pesetas.

o representen

Goizueta

ANIVERSARIO MEMORABLE

La sociedad Anónima "Rezola Cecho como los demás) a expresar ante cial tiene en Donostia así como el Consejo Administrativo, celebró, noy la inaguración de las centrales eléctificas instaladas en el término de

tod

"al

serí

"en

zon

ajcı

pac

da

to.

trat

nal.

med

fan

sold

1a (

tiva

si e

de.

del

que

nuo

ciac

seal

mie

el 1

Dar

trai

tu

libr

tam

que

sem

rest

abs

nad

cirl

crik

pier

dife

emi

una

no

sia

dab

de

enf

nue

nue

con

baj

"B

nue

nue

dor

pue

C

S

El Consejo Administrativo en pleno, después de la función religiosa celebrada en Añorga se trasladó a esta simpática villa a donde llegó sobre las gada fué anunciada con el disparo nistraciones nuestro pueblo va a la profesores a la cabeza, doña Fernanbres deseosos de ver en nuestro pue- tia, con sendas banderitas formados en dos tilas, salieron a recibir a la comitiva con el entusiasmo propio de

Al apearse de sus coches los conseieros, las niñas cantaron admirablemente el Agur Jaunak; luego destacándose del grupo el niño Fernando E hegu a saludó en correcto erdera a toda la concurrencia, con soltura, en nombre de los maestros, de las autoridades y de todo el pueblo en general, agradeciendo la visita cordial con que honran al pueblo trabajador, de-Lándoles muy grata y saludable la co ta estancia entre los goizuetarras. Egguidamente el Fresidente de la sociedad, señor Rezola comprometido de le dirigia, agradeciendo emocionado por la simpatía del pueblo represen-

lado en alma, vida y corazón por aquel regmiento de niños que embelesaba al espectador. En pocas y sublimes paabras cantó la honradez del pueblo nistración y justicia podemos esperar tratajador símbolo de la paz y bienandanza entre la intelectualidad dirigente (pues la mayor parte de los visitantes son Ingenieros) y el trabajo material del obrero. Seguidamente se dirigieron a las ciudadano tiene derecho a sus dere- Escuelas y entregaron a cada maestro

hos, (y también a sus deberes) han 250 resetas para que las repartieran epartido y reparten entre sus más entre los niños, cirre condiendo a allegados las migajas de ellos caídas, éstos a dos pesetas cada uno. Luego pensando que están obligados a entre- en la iglesia se cantó un Tedeum en acción de gracias, y entregaron 500 pe etas al señor párroco para gastos del culto. Bien está. Mientras en otras partes el laicismo rechiflado destruye y quema lo más sagrado de la civilización aquí se construye y se conserva, lo que es propio de un pueblo en el camino del progreso.

> Sobre la una de la tarde, unidos a la comitiva las autoridades y personal docente de la localidad, con ci rigieron a la primera central, a unos dos kilómetros de distancia, y allí, entre máquinas ensordecedoras y el

suculento banquete a base de trucha con jamón. El servicio de cocina estuvo a cargo de la acreditada casa de Para terminar advierto a los que don Angel Loyarte. Sobre las cuatro de la tarde se despidieron, para continuar el viaje por

> Los consejeros a última hora, y de ccmún acuerdo, resolvieron facilitar al pueblo de Goizueta gratuitamente, todo el cenmento porland que sea necesario para una nueva construcción de dos escuelas más, para niños y pa-

ra niñas. E grato recuerdo de este día será memorable, scbre todo para los niños. Y mas cuando lleguen a funcionar las nuevas escuelas fruto de la simpatia conquistada a tan buenos y ca-

ritativos señores. ¡Aurrera!, aurrerá beti! No queremos revolución sino evolución progreiva y humanitaria convivencia.

Goizueta y marzo de 1936. Jeltzale-bat

PARENTERS CONTRACTOR CONTRACTOR DE LA CO obtened sus premios mensuales THE REPORT OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF T

Gran liquidación de telas Telas blancas de ocasión a dos reales el metro.

Opales para combinaciones color a 40 céntimos el metro. Opales en clase buena a 3 reales el Popelines para batas clase superior

a 1 peseta metro. Sedas de cuadros para bata en cla-Crespones de seda lisos de 3 pesetas

Manteleria de caja, el juego de 6 Telas para kimonos clase buena a Sábanas jaretón en clase buena Ren-

Piezas de tela blanca clase buena, Retales de sábanas llave a 1 pe-

seta el metro Mantas de algodin, a dos reules Mantas de cama grandes y buenas,

Mantas de lana talla matrimonio, a Aprovechen esta ocasión solo por es-

MU vue. gur

ven

len

SE

vue Jur mo var vue cion

ción ella 12 var

Naparra'ko Eusko I. Batz

Picaporteando | EN MADRID

La Agrupación de Estudiantes Vascos en nuestro País, y más concretamente en Navarra, se justifica como toda empresa, con la existencia de "algo" a conquistar. Sin un objetivo, sería nuestra Entidad un ente muy "ente". Con un ideario preciso y razonable, libre de histéricos lirismos y ajeno a tedo prosaismo, nuestra Agrupación será en el escenario de la vida una comedia... pero con argumen-

Su desenlace está muy lejano. No se trata de resolver un conflicto personal, anulando las dificultades de ur medio hostil. Luchamos para que triun fando el ejército, triunfe también el soldado.

Si afirmáramos ser nuestro desec la consecución de una felicidad colectiva, pecaríamos de ingénuos; porque si existe nadie sabe donde se esconde. La felicidad es la piedra filosofa del espíritu, tan quimérica como la que devanaba los sesos a los antiguos alquinistas.

Pensamos sencillamente en que nuestro Pueblo sea lo menos desgra ciado posible. Esto es posible y deseable.

La cultura es un eficaz procedi miento de mejora: con ella aprend' el hombre a dominarse y a dominar Dominar no es amordazar sino lo con trario: ayuda y forma la opinión de tu hermano en raza, para que se libre intelectualmente y así, si ti también tienes recia contextura es piritual, podrás ir en su compañía que la soledad siempre es cosa triste

Todo buen ikasle debe leer la hoji semanal de su Agrupación: pero como resulta que no se puede leer sin ante escribir, la colaboración literaria e absolutamente necesaria.

Como algunos, no muchos, afortunadamente preguntan con angustia ¿de qué voy a escribir? hemos de decirles, que en lo fundamental el es cribir no es cosa distinta al hablar En una y otra actividad se siente, so piensa, se quiere y se dice. Estriba la diferencia en que en esto último s emiten signos en vez de sonidos. E una pequeña diferencia de modo y que no da derecho a sentirse ante un ca-

El escribir es una interesante gimna sia intelectual necesaria y recomen-

Por otra parte como esta página es de ensayo no exigimos trabajos acahijos de una madurez intelectual plena. Benevelencia con el de la acera de enfrente, comprensión, interés por nuestros problemas y entusiasmo por nuetros asuntos tanto profesionales como extraprofesionales. -000-

Hemos recibido un interesante trabajo de nuestro buen amigo e ikasle "Bradin". Como por causas ajenas a nuestra voluntad nos es imposible publicarlo en este número, rogamos : nuestro culto y entusiasta colaborador, que nos dispense esta demora. pues aparecerá en el próximo núme-

CAJA NAVARRA DE SEGUROS CONTRA EL PEDRISCO

MUTUALIDAD GARANTIZADA POR LA EXCMA. DIPUTACION

LABRADORES NAVARROS: Esta es vuestra Caja y en ella os debéis ase-Primero.-Porque está creada sub-

vencionada y garantizada por la Excelentísima Dipatación. Segundo.-Porque la gobiernan amigos

vuestros y por vosotros designados. Tercero-Porque podéis asistir a sus Juntas generales; y enteraros de su Mo

moria y cuentas, además de publicarse ambas en todos los periódicos de Navarra y estar siempre la Oficina a vuestra disposición. Cuarto.—Porque vuestras reclama-

ciones fácilmente llegan a la Oficina, a la Junta y hasta a la Excma Diputa-

Quinto.-Porque todo lo que contra ella se os hable, es interesado. Sexto-Porque os conviene y por na-

varrismo

The y Elixir Pujol

Es el purgante Ideal, el más cómodo, eficaz y seguro preventivo contra las enfermedades infecciosas, como son: gástrica, tifus, grippe etc. Fijese antes de adquirir el preparado de si lleva el nombre de PU-JOL. para no ser engañado. De venta Farmacias, Drogue-

riasy y Herboristerias. Depósito general: PRODUC-TOS PUJOL, S. A. San Pedro

Martir, número 6, Barcelona. TELEFONO 75578

Epilepsia

O ACCIDENTES NERVIOSOS Curación radical con las pas-ANTIEPILECTICAS tillas

DE OCHOA Carretera de Chamastin 77 Apartado 694, Madrid

Una gran jornada para el vasquismo

tenía preparada la organización de di- perfecto fué recibido por los espectaversas fiestas en honor de su Patro- dores con cálidas manifestaciones de teados que bordean las orillas del la no Santo Tomás de Aquino para el entus asmo. Claro que —hemos de conda de su festividad oficial, 7 de fesarlo sinceramente— junfo al arte marzo. Circunstancias que infructuo- magistral de la ejecución, el público samente trató de vencer la Directiva celebraba la belleza de nuestras nesde dicha Agrupación impidieron la katzas. realización de dichas fiestas en el A continuación de las hilanderas momento indicado. Aplazáronse los ac- volvieron nuevamente los ezpatadantos para el domingo día 15, y hubie- tzaris para lucirse con el launeko y cn de suspenderse nuevamente por el txakarrankua, conocido de sobra por ausas de fuerza mayor, ajenas a los el público vasco. Y un grupo de danganizadores

Por fin, han podido celebrarse las entusiasmo el domingo 22 de marzo. Y Le ellas vamos a dar a nuestros lec- él lo desconceía. tores una referencia lo más exacta

Por la mañana

Se había anunciado para las diez y media de la mañana un gran festival vasco en el Frontón Recoletos, lifica otra de acquitectura monunental.

Las butaces de cancha, los palcos, nos trajo el recuerdo de las grandes tcétera, pre entaban un aspecto de eno tebesante - ¿por qué no deciro?— e inesperado. Nunca se había

partido de peloto a mano entre Nar- Eusko Ikasle Batza, José de Basterrebaiza y Adarraga (azules) contra Zu- chea, rezó la bendición de la mesa en riaga y Genzález (rojos). Destacó so- eusbera. Durante la comida se desre todos al zaguero rojo con una ac- arrolló alegría y entusiasmo, en un los jugadores de la cancha fueron boga"— como el más filarmónico de nuevamente aclamados.

ezpatadantzeris y las hilanderas, es- del Himno Vasco. udiantes de ambos sexos pertenecienes a la Agrupación. Colocados siméaplauso.

pretaron perfectamente los bailes de incansablemente también. a raza: zortziko, banabaneko -- uno a Por eso, hemos de terminar desde mo-, biñeko -dos a dos- y makil- estas líneas nuestro agradecimiento dantza —danza de palos—.

odantza -baile de los arcos-- y la nada para el vasquismo. zin'adantza — baile de las cintas--.

Madrideko Euzko Ikasle Batza La novedad de presentar por primera -Agrupación Vasca de Estudiantes - vez un conjunto de hilanderas tan sus achaques y su ceguera entre los

tzaris ejecutó a la perfección la sagidantza - baile de los pellejos de vinoestas vastas con toda brillantez y típicamente navarro, que gustó mucho

er más moderno de Madrid-, mag- das y kalejira durante un buen rato. El espectáculo de la cancha lleno

> fiestas de la tierra... El banquete

Se celebró a las dos de la tarde en lado en Madrid una fiesta vasca de el salón de fiestas del Hogar Vasco Dice "Ahora" que asistieren un cen-Comenzó el festival con un gran tenar de asociados. El presidente de tación magnifica que le valio los más ambiente de fuerte cordialidad. Las alarosos y entusiastas aplausos del canciones sonaban sin interrupción, público. Los etros tres jugadores hi- recordando con sus ecos las reuniones iferen un brillante partido. Se suce- de nuestro lejano país. Per cierto que Feron las jugadas emocionantes. Igua- hemos de señalar al grupo donostiar n les peletaris a 24, ganando el rra dirigido por Barriola —consumailtimo tanto los azules. Al retirarse do maestro de orquesta del "Bogalos concurrentes.

Después del partido, desfilaren los Terminó el banquete a los acordes

Por la tarde

urtes de comenzar a bailar, ofrecian circe las notas del txistu, que no ce- zzio viejo y ciego, necesitado de des- ahondar en las profundidades que la ción que, sin género de duda, guar-Al finalizar el banquete volvieron a con el colorido brillante de sus trajes saron hasta las nueve y media de la una nota de gran efecto artistico. noche. Los salones del Hogar Vasco ttoriale" rodeada de rosales y cipre- cado, para de esta forma hacer vida bados y perfectos ya que estos son bandera vasca que flotaba girando so- chachas, en cuyas caras enrojecidas le y tranquilas del lago. re sus cabezas, mientras que el pú- por el ajetreo y el baile se reflejaba EL DISCURSO DEL "SENIOR PROCestallaba en un emocienado en la alegría de la jornada. La tari- TOR" DE LA UNIVERSIDAD DE fielmente sellado el espíritu vasco, la ma de los salones fué incansablemen-Cuatro grupos de dantzaria inter- te "castigada". Y se tccó el txistu

y muestra felicitación a los txistularis Terminada esta primera exhibición Cñatevia, Sarasola, Barriola y S.-Olonde ezpatadantza, dieciséis bellísimas dris, principales intérpretes de la fieshilanderas bordaren con primor la az- ta, que constituyó una magnifica jor-

COMPOSICION

extracto regalis, cinco cgrs.;

extracto diacodio, tres mlgs.;

extracto médula vaca, tres

milig .: Gomenol, cinco mlg.:

azúcar mentoanisado, canti-

pastilla.

dad suficiente para una

Aspaime

Porque cambaten sus causas:

Catarros, ronqueras angi-

nas, laringitis, bronquitis,

tuberculosos pulmonar, as-

ma y todas las afecciones

en general de la garganta,

bronquios y pulmones.

PASTILLAS Azúcar leche, b., cinco cigra.;

Las PASTILLAS ASPAIME superan a todas las conocidas por su

composición, sue no priede ser más racional y clastifica, gusto agrada-

dable y el ser las únicas en que está resuelto el trascendental proble-

ma de los medicamentos balsámicos y volátiles, que se conservan in-

definidamente y mantiemen integras sus maravillosso propiedades me-

dicinales para combatir de una manera constante, rapida y eficaz las enfermedades de las vías respiratorias, que son causa de TOS y sofo-

Las PASTILLAS ASPAIME son las recetadas por los médicos.

Las ASPILLAS ASPAINTE son las preferidas por los pacientes.

sustituciones interesadas de escasos o nulos resultados.

calle de Ter, 18.—Teléfono 50791 — BARCELONA.

sello franqueado con dos céntimos.

AGENTE DE NEGOCIOS

Exigid siempre las legit mas PASTILLAS ASPAIME y no admitir

Las PASTILLA ASPAIRE se venden a UNA PESETA CAJA en

Especialidad farmacéutics del l'aboratorie EOKATORO, officians:

NOTA IMPORTANTISIMA.—Para demostrar y convencer que los

rápidos y satisfactorios resultados para curar la TOS, medianto las

PASTILLAS ASPAIME no son posibles con sus similares, y que no

hay actualmente otras pastidas que puedan superarlas, el Laboratorio

Sókatarg manda gratis una cajita de muestra de "Pastinas Aspaime"

a los que le envien el recorte de este anuncio acompañado de un

HUARTE (Pamplona) Teléfono 5

Agenera de Cempra.--Venta de casas,

chalets, caserios, terrenos y fincas, co-

locación de capitales, con operaciones

ampliamente estudiadas, préstamos hi-

potecarlos, traspasos, administraciones,

etcétera. Consultas gratis

las principales farmacias y droguerías, entregándose al mismo tiempo

gratuitamente una de muestras, muy canda para llevar en el bol-

GABRIEL D,ANUNZIO

La prensa de estos días se preocupa de la salud de Gabriel d,Anunzzio. el anciano poeta que sostiene sus años, cipreses sombrios y los olivares pla-

Es la figura de Gabriel d,Annunzzio de una grande y atractiva singularidad.

Nació en Pescara junto al Adriático: Su padre armador de bergantines y galas la envió al colegio Cicognini de Frato donde el espíritu alborotado que en él dominaba le produjo una serie incomensurable de castigos y reprimendas.

Fara los 18 años se reveló como poeta y las producciones "Canto Novo" y "Tierra Virgen" le acreditan al público ya que una gran parte de definitvamente. Tiempo después se instala en la "Caponcina" célebre resi-Terminó el programa con un au- dencia donde la leyenda "Solitudo, rresku de honor, admirablemente bai- Silentium, Clausura" colocada en el umbral de la puerta alejaba a los vi-Y, a continuación, la juventud sal- sitantes inoportunos que podían distó a la cancha, llamada por los ale- traer la inspiración del poeta. Los años gres sones del txistu. Hubo porrusal- que el autor pasó en la "Caponeina" fueron fecundos para la literatura "El juego", "La Gioconda", "El suede público que bailaba alegremente, no de una puesta de sol otonal" y "Francisca de Rimini" son las más características producciones de esta

Al declararse la guerra toma parte en ella como marino en el "Impávido" y asiste a la operación militar de la Hecha la paz, el territorio de Fiume aviador e interviene en vuelos y misiones verdaderamente temerarios, perdiendo la vista de su ojo derecho, en una de ellas. Hecha la paz, el territorio de Fúne

no es entregado a Italia d'Annunzzio, patriota exaltado quiere redimirlo por la guerra. "ij...Si es necesario afrontaremos

la nueva conjuración a la manera de los "Artidi" ...una bomba en cada mano y el cuchillo entre los dientes" escribía en 1919.

Y pocas semanas más tarde dirigía aquella expedición de 300 aventureros que se apoderaron en unos horas de la ciudad de Fiume y proclamaron en ella la soberanía italiana.

En tiempos más recientes d, Annuncanso, se instala en la quinta "Vi-

OXFORD

El 18 de marzo se reunió en Oxford el claustro de "Proctors" o magistrados regentes de la Universidad para admitir a los nuevos "Proctors" del año 1936-1937 y hacer memoria de las ctividades y asuntos que hubieran tenido lugar en el último ejercicio

El "Senior Proctor" Mr. W. C. Cosui pronunció el acostumbrado discurso que de acuerdo con los antiguos precedentes, fué hecho en latin. Empezó recordando los acontecimientos del Jubileo en el pasado mes de Mayo, la muerte del Rey Jorge V "qui per tot tamque difficiles annos reipublicae prudens, fortis, indefessus praefuerat" y la sucesión de Eduardo VIII "unus ex alumnis nostris cari patris carus filius".

Después de deplorar los fallecimientos ocurridos entre los miembros de la Universidad y de dar la bienvenila a los prnicipiantes el "Proctor" pasó a la memoria anual de actividades, entre las que resaltó por su importancia especial la fundación de dos nuevos institutos, uno de Medicina, debido a la generosidad de "Lord Nuffield" y otro dedicado a la investigación de Ciencias Sociales establecido a cargo de la fundación "Rockeffer"

Una conferencia de D. Benito de Areso

kai-ko Euzko-Ikasle-Batza.

presente ya para las siete y media estiliza y depura sus formas. del miércoles pasado en los locales de arquitectura vasca, de nuestro querido amigo don Benito de Areso.

Dió comienzo el aeto con unas breves y acertadas palabras de nuestro vicepresidente, Juan de Aspiazu, el cual declaró abierto el ciclo de con-

ferencias proyectadas. "Para la apertura de las mismas nadie—dijo—es más indicado que don Benito de Areso, quien ha compartido con nosotros hasta hace todavía muy contados años todos los sabores y sinsabores de la vida estudiantil y ue hoy, con la carrera de arquitecto, ración. se halla, por otra parte, investido con l cargo de presidente de Barakaldoo Euzko-Batzokija.

Inició éste su conferencia, pudiéranos decir más bien su charla familiar, con unas sentidas palabras de reconccimiento hacia todos los ikasles, nantiene indefectiblemente unido

El problema de la cultura en Euz-'tadi-manifestó a continuación- es in problema latente, siempre vivo, en uno de los papeles principales; es un problema olvidado muchas veces, renunciado voluntariamente otras, pero nunca muerto, puesto que él existirá iempre y mientras la nacionalidad asca mantenga incólume su cabeza. Al ivir ésta, tiene como adherencia naural su personalidad propia, sus caacterísticas diferenciales.

Pues bien; si queremos servir a nues ra patria como es nuestro deber, tenenos que hacer renacer esas caracteísticas, esa personalidad, para lo cual ada uno en la rama que la vocación e ha señalado, y que hoy quizás algo lejado de lo que a lo vasco concierne, sigue sus estudios oficiales, debe historia y carácter vasco han maro desconocido, pero otros envidiamos al no poder Hegar a

comprenderlo o sentirlo. El vasco dijo que siempre se ha podemos apreciar grandes huellas de esta producción con sus evoluciones, influencias, épocas; es esta una cosa tema "La poesía Baska". connatural con el hombre; es su as-

Fué recorriendo a continuación el eñor Areso, con expresión flexible y llano de colorido, los diversos pueblos del litoral vasco, tanto de Gipuzkoa como de Bizkaya, para manifestar el espíritu artístico que guió su trazado, así como su unión con el espíritu

ísticas étnicas hacen creer que el vie- semana próxima. o arte vasco es original. Todo lo que ta independencia, trata de dar formas rria, Garay e Irala. reales, y como constructor que es, al mismo tiempo imprime a éstas su se-

organizar, con plausible acierto Biz- carácter vasco, que por cierto, se nos manifiesta como un espíritu simpli-Numeroso y selecto público estaba ficador, a la vez que con más ahinco da se ven en el fondo el cabo Ma-

Mencionó una curiosa inscripción la Agrupación, donde iba a tener lu- existente en una casa de Ainhoa, en playa hay gran cantidad de pinos gar la anunciada conferencia sobre la que podemos ver el sello eminentemente familiar que marcaban los vascos en todas sus construcciones. Sello familiar, no particular.

Explicó a continuación la inclinatallar para lo cual no regateata ni cuentran las tres condiciones requetiempo ni materiales que le procuraban los abundante y abastecidos bosques. La importancia del trazado de la decoración, donde reside el mayor mérito del arte vasco, pues denota la larga y particular preparación artística fermentada generación tras gene-

vasco, al que considera como una de las formas de la arquitectura vasca desposeido de toda imitación extraña. Podrá ser inspirado, nada hay completamente original, pero nunca imitado. El mueble vasco conserva 51 con quienes un arraigado cariño le originalidad tanto en el conjunto como en el detalle; es vasco por esencia. Igualmente la arquitectura vasca está compuesta de elementos extraños, pero no se le puede tildar con el que jugamos nosotros los ikasles ningún adjetivo, excepción del de vasea, solamente vasca.

El arte vasco-concluyó diciendoconserva a través del tiempo su unidad étnica, manifestando a propios v extraños la existencia de una nacionalidad, y no de una nación cualquiera, sino de una independiente y libre en el pensar, amante de su tradición, en otros países dado por anti- se domina gran parte de Vizcaya, ¡Tienera su memoria, sus costumbres y sus

hermosa disertación, fué premiado y bajo euyas sombras se reunían por el público con una entusiasta ova- aquellos ancianos venerables que siem-

No nos queda sino felicitar a la Luego, arrodilladas, saludaron a la estaban llenos de muchachos y munuestros días, por viejo, está en desu- la que, por otra parte, le auguramos que conserva un resonante éxito.

Siguiendo el curso de estas confecultura vasca. Aquel espíritu de nues- rencias, después de la magnificamente tros antepasados que muchos de nos- expuesta, el pasado miércoles por el jo ven arquitecto y Presidente de Barakaldo-ko Euzko-Batzokija, don Benito de Areso, por la junto de B-ko E. mantenido estrechamente ligado a la I. B. se ha fijado para el 31 del coproducción artística. En su historia rriente otra conferencia a cargo del joven orador don Esteban de Urkiaga "Lauaxeta" el cual disertará sobre e

Le ayudará en el desarrollo de la piración, ya en realidad, de exteriori- misma la señorita Miren Arantzatzu zar el sentimiento interior de la be- de Barrena, conocida en todo Euzkadi por sus incontables actuaciones como recitadora de poesías Euskéricas,

El éxito está pues, asegurado de antemano y no dudamos que los loca-

fluencias que en la manifestación del Conferencias a cargo de los Estudian- gojado espíritu. arte de la arquitectura ha tenido el te de Abogados, afiliados a B.-ko E vasco, afirmando con Godbarge que el I. B. Se reunirán al objeto de ultimar de Sollube y Machichaco... oscurenúmero y la calidad de las caracte- detalles, que los daremos a conocer la cía.

Enhorabuena a la Junta y señores de concibe en medio de la más comple- la Comisión encargada del asunto: Itu-I. de G.

(Del B. E. I. B.)

AMASADORAS/ BATIDORAS PARA EL PANADERO Y CONFITERO PIDASE . OFERTA ILUSTRADA

MATTHS.GRUBER

APARTADO 185

· BILBAO:

VICTOR GRUBER Y C.º S. L. Depositarios para Navarra: E-TNDAIN Y COMPANIA Am rtado 450.—Bilbac

Enfermedades del corazón y pulmones

RAYOS X Carles III, 14, 1.º PAMPLONA

Sagues Irujo ODONTOLOGO RAYOS X

Sarasate, 20 1.º Teléfono 1448



Servicio rápido 'entre 'BARCELONA.

Santos, Montevideo y BUENOS AI-RES, efectuado por los modernisimos buques a motor "CABO SAN ANTONIO", "CABO SAN AGUS-TIN" y "CABO SANTO TOME".

PROXIMAS SALIDAS

El 17 de Marzo, moto-trasatlán ico "CABO SAN ANTONIO". El 7 de Abril, moto-trasatlántico "CABO SANTO TOME". A 28 de Abril, moto-trasstlántico "CABO SAN AGUSTIN". Admitiendo pasajeros de primera clase en Suites especiales y camarotes de dos plazas; y de tercera clase en camarotes de dos,

cuatro y seis plazas. Consignatarios en Barcelona: Hijo de Rómulo Bosch. Vía Layetana

AGENTES EN NAVARRA Joaquin Larrayen Chapitela, 7, tercero

PAMPLONA

Sarasate, 34, bajo

Luis Revestido.

CAPITAL DESEMBOLSADO Y RESERVAS 10.000.0000 DE PESETAS FONDOS DE RESERVA 4.200.000 PESETAS Realiza toda clase de operaciones bancarias y abona los intereses má-

ximos autorizados por el Consejo Superior Bancario, como sigue: Cuentas corrientes a la vista 1,25 % Imposiciones a plazo de tres meses 2,50 % a id de seis meses 3,00 % a id. de doce meses 3,50 % LIBRETAS DE CAJA DE AHORRO 2,50 %

Laga es una bonita y pintoresca playa que se encuentra en la costa de Vizcaya, formando contraste con la grandicsidad imponente del cabo Ogo-Hermoso principio ha tenido en Ikas- llo imperecedero. Es, pues, ahí, a sus ño, que a su derecha se alza, cual cole-Etxia el ciclo de conferencias que construcciones, casas, iglesias... donde leso que desafía a la mar, permanepara esta temporada tiene proyectado hemos de ir a buscar el reflejo del ciendo siempre inmóvil a los duros embates de las olas.

Dirigiendo la vista hacia la izquierchichaco y el pico de Sollube; enfrente la isla de Izaro. Detrás de la que ofrecen sombra agradable al que va a pasar a Laga los meses calurosos del estío. Una fuente que brota alli, mitiga la sed de los que después de haber tomado el sol, se siención que tenía el vasco a lucirse en ten acalorados. En esta playa se enridas por el turista: sol, sombra y agua dulce. Fero aun hay más; un riachuelo tortuoso discurre por el verde prado que se extiende en una de las extremidades de la playa.

Me encuentro lejos de este paraje; pero su recuerdo jamás se me borra de la mente y en testimonio de ca-Hizo después mención del mueblo rino, dedico estas líneas a ese pedazo de mi querida Vizcaya.

En las tardes de los domingos del verano los habitantes de Ibarranguelua y Elanchove, se desplazan en masa a Laga, pues, la proximidad de Ogoño, la existencia de pinos y otras causas hacen la estancia en extremo agradable.

Era un domingo de los últimos días de septiembre. Mucho tiempo pasé sin pisar esta tierra; aprovechando aquel día que mis ocupaciones me dejaron en libertad, me fuí allí con intención de estrechar la mano de mis amigos. Contento y lleno de gozo me dispuse a emprender el viaje con intención de pasar un día de aquellos que tantos

pasé allá, en mi infancia. Después de recorrer muchos kilómetros por tierras navarras y alavesas, que se acoge siempre con cariño a lo llego al alto de Barazar desde donde cuado, porque en ello ve guardado el rra querida de mis padres! ¡Siento la calor de sus padres, con quienes ve- necesidad de la suave caricia de tu Sol y de tu brisa que mueve las ramas y las hojas de les árboles mile-Al terminar don Benito Areso su narios que sobre tu suelo se alzan pre te defendieron.

Atravesando las populosas orillas vizcainas, llego a Laga. Un silencio misterioso reina en la playa; los únicos que la pueblan son las aves marinas que ante mi presencia huyen describiendo curvas en el aire, al son de su canto rudimentario. Las olas chocan violentamente contra el cabo Ogoño que asemejándose a un guardia fiel nunca abandona a Laga, guardándola de las furiosas embestidas de la mar. Al ver aquel panorama triste, una melancolia enorme se apodera de mi espíritu y al mismo tiempo me desmayo y vi vagar una sombra por la misma linea donde el agua llegaba y acercándose donde mí, me dijo: Eh, tú, que haces ahí tumbado? Lleno de temor y pánico, mi lengua no pudo articular palabra.

Soy el invierno temido y respetado por todos, acuérdate-dijo, y desapareció. En aquel momento me despierles de Ikasle Etxia serán incapaces to y un sudor frío se había extendido para alojar al número de personas que por mi mente. Levantándose y como acudirán, deseosas de aplaudir a la arrastrando mi cuerpo fui a sentarme señorita Barrena y al señor Urkia- al lado del riachuelo, a quien le conté mis amarguras" El murmullo mo-A iniciativa de la Directiva se ha nótono de sus aguas fué para mí como Pasó después al estudio de las in- abierto un Círculo de Estudios o de música celestial que templó mi acon-

Se ocultaba el sol entre los montes ORTOTXU

Carbones

Hullas, antracitas, cock LUIS REVESTIDO SAGARDOY Teléfono 2979 Pampiona

Avicola Barcelonesa

RAZAS SELECCONADAS EXTRA Prat corriente, 13 pesetas docena. Idem Leonarda, 15 idem idem. Leghorn blanca, 15 idem idem. Castellana negra, 15 idem idem. Rodhe-Islad, 17 idem idem. Para pedidos dirigirse el Represenante V. Alfaro. CASTEJON (NAVARRA)

Especialidad rodillos terminados.

PAMPLONA Jarauta 5. ** SECRETARIO CON PROPERTO CON

CAMINO ESQUIROZ .- PAM-

PLONA

Venta de huevos para incubar. Pollitos recién nacidos. Razas Leghorn Bca. Consulte precios. Nacimientos semanales. Venta de Incubadoras.

Casa REPARAZ

KACKALIKACA KARISA KACKACA CACKACA CACACA CACACA CACACA CACACA CACACA CACACACA

Los mejeres calzados

Suscripción anual en Pam-

"La Voz de Navarra"

PAMPLONA, DOMINGO 29 DE MAR ZO DE 1936.

DIARIO INDEPENDIENTE

AÑO XIV.--NUM. 4.003. -- APARTADO 29.-- TELEFONO 1797

H. del Arbol y del Paisaje-Pamplona

"Montañés de pila"

Por don FERMIN MUGUETA.-Villava

in necesidad.

De la iglesia parroquial parte de-

votamente la rogativa "ad petendam

pluviam". Justo y saludable es recu-

rrir a Dios en los trances supremos;

mas Dios, misericordioso y omnipoten-

te, no hace habitualmente milagros

Guardan intima y encantadora re-

lación la rama verde que el viento

bambolea y la rubia mies que tritu-

ran los trillos. Esto no lo sabe el buen

campesino. Menos sabrá que el árbol

suaviza el carácter y fortalece la ra-

a. Desaparecido el bosque y abiertos

los confines de la semi-llanura, han

huido las gracias del paisjae, se ha ro-

to la armonía del clima. Cielo y tierra

parecen distanciarse. Los ojos se

imantan al terruño y dejan de mirar

nacia arriba. (¿No son los árboles, co-

no las montañas, ascensores de con-

emplación?) En la comarca, destoca-

la y entristecida, no existe un dique

que amaine los impetus del aluvión.

Barre y ciega el viento sin reductor

le velocidades ni pentagrama donde

ncasillar sus notas. El escudo de la

naturaleza carece de arrogancia por-

que no lleva penacho. La luz y las som-

Cómo, si entre la corteza terrestre y el

zul infinito no se agita el milagro

lel bosque, juego y risa de fronda

le soledad; sin contrastes, sin armo-

za; material y espiritual.

-III-

un pino tu ilusión y podrás ahorcar de

un roble tanta melancolía". Mordién-

siva y entre comillas. Formalizada

-000-

cumpliera, y Dios abrevió su destie- cosas?

lluminada?

Trabajo premiado en el concurso celebrado por dicha Hermandad el pasado año

he aquí el apodo con que todavía se recuerda al "héroe" de mi historia. Montañés de pila y de corazón, bajó del Pirineo a la tierra llana, adentrándose en la meseta. Hondos motivos sentimentales le empujaron cuesta abajo. Vino pues, a este pueblo -que omito nombrar-para vivir y morir. Y en verdad que se moría, prematuramente, en medio del berrocal. La desnudez curtida del páramo; la calvicie total de las lomas; el cauce, sin juncos marginales, de un como riachuelo, seco de mayo a octubre; el color terroso de las viviendas, hechas de adobes: "las grises, lontananzas muertas"... todo le hacía cerrar los ojos para volverlos a abrir retardando y con dolor. Sentía el mayor encogimiento en tan dilatada anchura, y añoraba "sus" montes cabelludos sinuosos, magnificos. Una tristeza incomprendida humillaba la cerviz de vasco de casta, puès en todo aquel término municipal no había un árbol donde colgar su corazón, como el pájaro su nido.

"Guarda Jurado de los Arboles"; 1

Colinas mal vestidas de pardusco tomillar; sin robles leñosos, góticos pinos, hayas ampulosas o oñoso encinar. Polvorienta la carretera y sola.. por el desamparo de unos olmos. E cauce horizontal del regato, sin guardia de chopos perfilados. El soto, vacio de nogales. Los patios caseros, sin fronda de higueras. Nunca presenté armas un ciprés en el cementerio. Con dificultad ramoneaban las cabras en mustias marañas, desheredadas de verdor. Ni chaparro en el ezpondón ni yedra abrazada a la pared. La heráldica regateaba una rama en relieve sobre piedra de escudos señoriales Apenas se encontrarían pintados cuatro arbustos entre cuadros de come-

dor y láminas escolares. El montañés no era planta de aquel vivero. Un día sobreponiéndose a su genio esquivo, dijo, en tertulia, que hacían falta árboles, y la carcajada vecinal le hizo enrojecer. Repetía luego, el comentario: "Bien sesteamos al sol. Lo que se necesita es trigo, cebada, buena cosecha; porque estos años perros..."

-TT-Malas cosechas. Parcelas que, por naturaleza, son feraces, no pueden mostrarse fértiles cuando les falta la lluvia. Agua que escancian las nubes, es un regalo del cielo. Sin ella resultan inútiles el laboreo y el abono. La entraña de la tierra, sin calor de humedad, es sepulcro sellado del que no resucita la semilla. Bajo ur sol vengador, vive y muere el agro repitiendo sus quinta palabra: ¡Tengo sed! mientras la miseria afirma sus dominios. ¡Pobre rentero, que canté con la alondra su esperanza, y ha de llorar sin lágrimas su dolor incomprendido! Pasea la mirada por el espacio terso, azulado, irónicamente bello. A fuerza de esperar desesperando, atisba una mancha tenue en la línea de' horizonte. Es la nube. Ya llega, empujada por el viento persistente de las alturas. Se interpone al sol, sombreando el campo sediento, agonizante. El campo, mutilado, sin brazos que agitar quiere ganarla; pero ella, desdeñosa, pasa... no se detiene, hurtando el pan de los hijos y la alegría de los Desde que a la tierra arisca le han recuerdo de quien sirvió, con vida y hogares. Falta el bosque que tienda nacido, nutridas por ella, varias fa- hacienda, a un ideal, por selecto, dessus brazos de fronda para aprehen- milias vegetales, derrama garantías conocido... Y en ello imitó cabalmender a la fugitiva, que se desharía en

(Soneto Místico)

Surge, propera, amica mea, columba mea formosa mea, et veni. (Cantica Canticorum-II-10)

Las sombras de la noche me cercaron En el monte de argomas punzadoras, Y en él erré perdido luengas horas, Y aceradas las púas me arañaron.

Las nubes negras sobre mi pasaron, Lentamente, cual sombras vengadoras, Y de aquellas estepas incoloras Rugidos espantables se elevaron.

¿Dónde estás, dulce palomita mía, Que no se oye tu arrullo delicado? Te busco en medio de la noche fría.

Mi cabello el rocío ya ha empapado... ¡Con qué gozo a tu puerta llamaría Para dormir en tu regazo ansiado!

A. de Iruña

que tanto la hermosea. Se conmueve al sentirse acariciada con blandura amorosa; pues la tierra es mujer. Ha trocado la esquivez en craiño, la aspereza en sonrisa y el barbecho en trigal; porque, al fin y al cabo, la tie-

Los árboles —válvulas reguladoras

hecho fecunda la entraña del cerro, y

reno de la otoñada. Ramas desnudas,

-IV-

A estos lugareños no les entusias-

de los corazones. Pero ¡ay! los mis-

certera caridad de aquel montañés de

pila, cuya tumba velan dos palos en

rra es madre.

... Todo es collado mustio, campo de la circulación de las aguas— han

nia. "El hombre y el suelo caminan al cerro le nacen fuentes por doquier.

como el cuerpo y la sombra". Y el Los árboles —suave imán de las nu-

aracter es el hombre. Suelo que nie- | bes- traen lluvia menuda y a tiem-

ra tenazmente sus productos, confor- po sobre una campiña colma de pro-

Ací enfocaba el buen montañés la esqueléticas, realzan el simbolismo de

con pasión de aquello en que, a fuer- del alma campesina se filtran sutil-

dose el labio con rabia infantil, for- ma el arbolado. Lo respetan, y gra-

po de morir como ahorrador en vi- árboles en corro son mandatarios de

plazo improrrogable de dos años a par- tre la tierra-madre y el cielo-imán,

tir de su muerte. El emplazamiento hacia arriba nos convidan. El viento

'al disposición, sintió prisa porque se mos beneficiarios, ¿qué saben de estas

Hace cuarenta años que el monta- cruz. Algún día, esta cruz dará hojas

nés murió en plena meseta castellana. y flores por milagro, perpetuando el

sonriendo al labrador. Agradece de ve- te al árbol, que se ofrece a todos por

ras la mejor pincelada en el paisaje entero sin demandar compensaciones.

le árboles y nubes. Columpiarás en píritu. La vida es otra,

Señalamientos para mañana lunes: A las once de la mañana, vista de la causa procedente del Juzgado de Estela, instruída por el delito de atentado nar el cuadro del universo con la El acreditado tónico VINO ONA es quien el fiscal pide la pena de cuatro nagnificencia de las perspectivas. fuente de energías. Deben tomarlo los menor y quinientas pesetas de multa. convalecientes y anémicos

Defensor, señor Liso. Procurador, señor San Julián. Declararán cuatro testigos.

Notas Judiciales

Una condena por

A las once de la mañana, vista de la causa procedente del Juzgado de Tudela, instruída por el delito de imprudencia contra Luis Munárriz Burgalena poco a poco caracteres pobres, mesas. El aliento no está enfermo en ta, para quien se pide la pena de dos lesabridos, ásperos como él. Allá don- la hondonada, porque le presta salud meses y un d'a de arresto mayor. te el astro del día reseca y no vivi- un airecillo fresco que juega en el Informarán los señores Abascal

fica, se agotan energías vitales, cun- boscaje. Los pájaros trinan a glo- Iriarte. de el enervamiento, aire y agua vienen ria. Desaparecen las plagas de insec-Procuradores, señores Romero y Lasenfermar. Falta sensibilidad en los tos. La primavera celebra sus fastos piur.

espíritus, entereza en las voluntades, con nuevos aromas y colorido. El es-Declararán seis testigos y dos perivigor en los brazos. Campa la pobre- tío amaina sus rigores. Una invasión tos. de hojas secas alfombra el césped se-

Sentencias:

Se vió la causa procedente del Juztriste situación comarcana, hablando las horas invernales. En la hondura gado de Tafalla, instruída contra Diácono Gorostiza Bermejo, de 37 años, va de sentir, se había especializado pa- mente percepciones nuevas, creadoras vecino de Milagro, jornalero, que el a poder hablar. Pedía árboles. Y co- de una simplicidad más simple, más día 30 de Octubre del año 1935, en sechaba desdenes. "Vuelve a tu pue- evangélica, Cambia el medio ambienunión de otro, contra quien se sigue blo —le decian— y tendrás noviazgo te: rinde bien el trabajo: retoza el esjuicio de faltas, se apoderó de una cantidad de maiz que Pedro Arriezu tenía en término de Sotopinos, en jurisdicción de la citada localidad, maíz que fué tasado en 38'85 pesetas, y denó propósito firme de hacer prospe- cias. Ignoran que es un medio ordivuelto por el Gorostiza en la parte rar su empeño. Y como no pudiera nario del que se vale la Providencia que en el reparto del botin le corresraer en volandas un monte de sus para brindarles prosperidad. ¿Quién

nontes mostróse tan generoso al tiem- se atreverá a decirles que aquellos pondió. El Tribunal dictó sentencia condeda. Por conducto del señor Párroco de- Dios? Y lo son, en efecto. Causa de nándole por el delito de hurto con una 'ó su dinero —ni poco ni mucho— pa- grandes bienes materiales. Modelo de circunstacia atenuante y otra agravanra que se empleara en la repoblación un régimen de existencia sin prisa ni te a la pena de dos meses y un día de forestal de aquél término, dentro del retardo. Proceso de espiritualidad en- arresto mayor.

quiso que se escribiera en letra cur- que mece su copa halaga el "sursum" MOS - COLITIS - HEMORROUDES VARICES, etc.

... No por eso resplandece menos la Hipertrofia de la Prostata

"Prostatitis"

Ourseion radical sin dolor mi operación

lectroterapia, Fisioterapia, Rayos Plorida, 117.-VITORIA.- Tel. 1417 ANGEL DE CARAIZABAL

REFLEXIONES

Sobre la apostasía de las masas

licismo las masas proletarias? Las violentas conmociones socia-

les que llenan de pavorosas resonan- tigioso dominico cabría formular alcias el mundo arrebatan la aten- gunas otras preguntas, que reducireción de los sociólogos hacia el tema mos a dos. y se ven y se desean para dar, si no con la causa única, porque "todos los fenómenos sociales son muy com- seguido al pie de la letra y puntual- lidad en la organización política de plejos", con la causa "inmediata, es- mente los principios socialcristianos pecífica v permanente".

muy distintos puntos de vista. De las cidirnos a una negación rotunda, porla compartamos de lleno, se nos an- bal de que vive, más que subordinatoja la que días atrás apuntaba un do, supeditado y sometido en el rédominico obrerista: "Su estado ha- gimen capit lista a las convenienbitual (el de las masas obreras), de cias de éste y no se satisfará con limiseria económica, que repercute berarse de su tradicional miseria. fuertemente en su estado moral y en sino que propenderá, consciente de til a la creencia religiosa o cristia- virtud como el talento no son privi-

cia religiosa si viese el obrero su solución en el cristianismo?

Indudablemente, el hambre es mala consejera y la desesperación—airada lísima la nuestra—muy humano y muy resolución de no seguir esperando no ha de aplacarse con promesas tan toras ha de acapararlas eterna y expara largo como esas que quieren cludivamente una determina la d'aaplazar el remedio de la situación se? misérrima del trabajador hasta después de la muerte. Mas a quien no descarriados quienes, proponiéndose cuenta ni con un medianejo pasar, contra Máximo Moreno García, para sino más bien con la certeza de una causas del actual estado de cosas, sevida arrastrada, y por añadidura in- nalan su principio en la apostasía años, dos meses y un día de prisión digente, y no ha conocido sino privaciones y hambre, a quien se hartó de nadas, aun en nuestros días en al-

Se lo ha ofrecido rápido y cumplidísimo el marxismo, que se presenta ante el obrero desentendiéndose de toda otra preocupación ulterior y despojado de todo otro afán, como no sea el de la redención proletaria, con lo que adquiere subidos grados de po- están las clases altas de recibir enérder sugestivo, a paso que hace des- gicas infusiones de espíritu cristiapertar vigorosa en el trabajador la no. conciencia de la fuerza decisiva de La otra pregunta: ¿Las masas obrelas organizaciones obreras; y el pro- ras se han pasado al marxismo porletario, pues que desconocía las doc- que se hartaron de soportar su hatrinas sociales de la Iglesia, no viendo bitual estado de miseria o porque no salvación posible sino por el lado se les hizo ver en el catolicismo la marxista, se incorporó primero al socialismo, al sindicalismo después, y ahora se va pasando al comunismo; al bando que lleve más acelerada la

Mercado de ganados

Al mercado simanal de ayer concurrieron 250 cerdos, 43 terneras y 12 vacas, cuya venta se efectuó con bastante animación. El ganado de cerda, bueno, se pagó

35 cuatrenas.

Las cotizaciones de ganado vacuno obrero". Era muy lógico su temor: no sufrieron alteraciones de imortan- grandes núcleos proletarios se ha-

38 cuatrenas kilo en vivo. lentísimo Ayuntamiento.

con el último que se celebraba en el si advirtieran en él más acabado y semes de Marzo, coincidiendo con la ter- guro su mejoramiento y dignificaminación de la época oficial de matan- ción. za de ganado de cerda.

Pero desde el año pasado, el mercado funciona todos los sábados, ya tre nosotros, y con muchísima razón catolicismo. que así lo tiene establecido el Exce- siempre, que de no haber existido lentsimo Ayuntamiento.

¿Por qué se han alejado del cato- marcha y preconice más radicalismo en los medios.

En torno a la afirmación del pres-

Una: Si las clases dirigentes -casu ruda mentalidad, tornándola hos- la propia fuerza y de que tanto la legios de casta, a emanciparse del capitalismo. Por eso, lo que el proletario rechaza más que el capital es su dependencia del capital, movimien to que no parece —opinión personadigno. ¿Por qué las funciones rec-

Nos parece, pues, que no van tan llegar a dar hasta con las últimas efectiva de las clases elevadas, obstisufrir y esperar le urge el remedio. canzar el Poder público, mas no para llevar a la realidad las doctrinas socialcristianas, sino para asegurarse privilegios de clase y afianzarse en su ventajosa posición tradicional.

> De donde se sigue que tan necesitadas como la clase trabajadora lo

solución?

Desde luego, podemos dejar sentado que las multitudes proletarias que se tornaron marxistas fueron, en general, educadas cristianamente, siquiera fuera rutinario el cristianismo de su educación. Pero ya tenían contraído, aunque fuera débil, cierto hábito e inclinación a la vida cristiana. Luego hubiera sido fácil retenerlas ahí, en el regazo de la Iglesia, de haber descendido al pueblo con las

encíclicas. A Prieto se atribuye esta reciente declaración, que hace mucho a vivo a 37 cuatrenas kilo. Lo corriente 33 triunfaron en España as derechas me temí que solucionaran el paro brían desplazado a las organizaciones Las terneras se vendieron de 37 a antimarxistas. Lo cual enseña que el marxismo de las masas, su "aposta-En años anteriores se daba por ter- sía", es accidental, no de fondo: que no rechazarían el socialcristian smo

En nuestra propia casa tenemos el ejemplo. Se ha dicho y repetido enabierto todos los sábados del año, sin nización cristiana y vasca, tan asen- ha ido al pueblo. dereada y combatida con ansias de

Acción Católica

Inauguración del Centro Parroquial de J. M. de San Nicolás

La educación cristiana de la juventud es indudablemente el único capitalistas y gobernar/tes— hubleran mino seguro para llegar a la estabilos Estados, à la paz entre las naciode las encíclicas, ¿hubiera prosperado nes, a la justicia social entre las cla-Señálanse varias, pues no parece acaso el marxismo, al menos en la ses. Alguna otra vez hemos dicho que fácil llegar tan pronto a una coin- arrolladora proporción alcanzada? no batan las leyes positivas humanas cidencia, y menos aún arrancando de Quizá no. Decimos que quizá, sin de- si la ley divina no ha dejado su impronta en los corazones. Ni la socie. opiniones más autorizadas, aunque no que el obrero se ha dado cuenta ca- dad, ni las naciones, ni los Estados han ce llegar a la meta ideal si se obstinan en apartar de sí las enseñanzas del Mártir del Gólgota. Por ello sclamente en las juventudes cristianas está el anhelado porvenir venturoso de los pueblos. De aquí la feliz iniciativa del Fapa de la Acción Católica y el empeño de la Iglesia en esta formidable empresa que exige la entrega abnegada y el trabajo heróico de todos los católicos. Hay va jóvenes que pusieron mancs a la obra con ejemplar entusiasmo. Son la semilla que ya fructifica. Pronto ha de crecer su número, y luego serán la úni a garantía de la seguridad y el único refugio en la bamcarrota de los ideales meramente terrenos. Ellos forman parte del cuerpo místico de Cristo porque a ellos pasa de modo particular la sabia de la Iglesia. Y ésta y no ctra es su fortaleza. Fortaleza superior a la de los ejércitos, a la de los castillos, a la de los cañones. Porque el reino de Cristo no es de este mundo. Todo aquello de nada sirve en a milicia de las almas. Son la Piedad, el Estudio y la Acción los emblemas de su escudo. Son sus armas. ¡¡Adelante, Juventud Católica, siempre ade ante!!

J. M. V.

Continuando los actos de preparación para los actos inaugurales del Centro Farroquial de San Nicolás. pronunció ayer una elocuentísima disertación don Antonio Añoveros. Desa rolló el tema del apostolado seglar y más concretamente de la juventud como uno de los medios más seguros para llegar a la regeneración y recristianización de nuestra sociedad. Con unción y fervor evangélicos exhortó a los jóvenes del centro para emprender el camino ideal de las juventudes cristianas, en la conquista del mundo para Cristo.

Era ésta la última de las conferencias de la semana, organizadas como actos preparativos de los de inauguración.

Hoy tendrá lugar ésta, según programa que ayer publicamos; progranuestros propósito: "Cuando el año ma por cuya brillantez merece encomios la Junta organizadora

exterminio, para que nuestros trabajadores pudieran aspirar a mejorar de condición, a redimirse social y económicamente, no sólo sin renunciar a las creencias religiosas de nuestros padres, sino reafirmándose en ellas.

Convengamos, por tanto, que "la causa inmediata, específica y permanente" de la "apostasía" de las masas proletarias no es presisamente su estado habitual de miseria, sino la presunción de que no lo remediará el

Pero habremos de convenir tam-Solidaridad de Trabajadores Vascos, bién en que esa presunción ha naci-Ya lo saben, pues, los ganaderos y los obreros de Euzkadi estarían ac- do de un desconocimiento absoluto personas interesadas en el trafico y tualmente con el socialismo o en el de los principios socialcristianos, macomercio de reses. El mercado semanal comunismo. Bastó, pues, la oportu- gistralmente expuestos en las encíde ganados de Pamplona, continuará na aparición de esta vigorosa orga- clicas. Sencillamente, de que no se

Lucio de ARAKIL

Folletín de "La Voz"

llanto de suaves ternuras.

El País Vasco

(Cursillo sintético de lengua, :: :: literatura e historia) :: ::

LENGUA VASCA

SUMARIO I Geografía histórica del euskera. Navarita. II Iniciación en el estudio del eus-

kera. de los niños.

IV Situación actual del euskera. GEOGRAFIA HISTORICA DEL

idioma racial, que va a pasos agi- resimilitud de esta hipótesis los datos

llantemente, con profusión y firmeza se hablaría hasta las puertas de Ta-III Impulso del euskera por medio de documentos, el estado del euskera falla". ver, con dolor en nuestra entraña de que pasa por Estella, Tafalla y cerca- boca de sus detractores... vascos, es la pérdida rapidisima del nías de Sangüesa. Y confirman la ve-

Núm. 1 siguientes: Texto de don José de Mateo de 1730 y refiriéndose a Gallipienzo, pueblo próximo a Aragón y situado al S. de Sangüesa" ... yo he conocido a todos los viejos hablar vascuence, y al maestro que fué causa de que no es precisamente aprenderlo, que se perdiese la lengua primitiva, hemos de attender a las siguientes maque obró mal". Escribía en 1714 el conservan la nativa lengua del vascuence". Oigamos la autorizada palabra del señor Inchaurrondo: "Pero Por Javier de URROSTA allá por el año de 1881 recorrió el Principe Luis Luciano de Bonaparte, gantados al olvido de las cosas pre- nieto de Napoleón, la parte de Navatéritas. Reciente, muy reciente, es la rra que aun hablaba euskera. El inpérdida del euskera, principalmente en cansable peregrino de la ciencia iba anotando las singularidades que cfre-El señor Irigaray ha expuesto bri- cia el euskera navarro, que entonces Picaud.

tomando pie de la marcha de un in- del euskera, muy por encima de Pam- euskera: las hay desde muy antiquo. euskera. teresantisimo proceso entre dos ecle- plona. El euskera se va en una mari- Ejs: "Aita", ha perdurado en euske-Es la lengua de un pueblo una de te la retirada del euskera de los pue- sados gobernantes y legisladores y por tratar del origen del euskera, que es ca. comparada, etc. las bases de su cultura. Por eso, los blos de Navarra, fuertemente impul- la apatía de la mayoría de los vascos una lengua neoibérica. La realidad es Se han escrito hasta hoy muchas del pueblo vasco en sus diversas ma- da en la Corte, en las iglesias, y más blo en pueblo, de caserío en caserío, en euskera— "Uri", "Burdin" —son sus caracteres. mifestaciones, dirigimos hoy nuestra tarde, en el siglo XIX, en los cuarte- deja, como girones de su alma mile- solamente palabras - présta mos. vista hacia les estudios referentes al les y en la capital. Ha supuesto una naria y popular, palabras en los tér- "Oein", es de origen indoeuropeo. euskera. Y lo primero que echamos de línea del limite del euskera en 1780, minos, en los apellidos, hasta en la "Andere", señora, es de origen cel-

II INICIACION EN EL ESTUDIO DEL EUSKERA

Al iniciar el estudio de un itlioma, kera, nifiestaciones: Leyes fonéti. s.—Pa-Gramática: descriptiva. histórica, comparada, etc.

Leyes fonéticas

Palabras-préstamos

Son las palabras tomadas de len-

Influencias gramaticales A veces, la infuencia de una len-

formación gramatical de las creacio- de reconquista y divulgación. nes. Eto mismo ocurre en el eus-

Paleontología lingüística

Abad de Barascain: "La Baldorba labras-préstamos.—Influencias grama- ción de la cultura de un pueblo en una campaña para que el euskera lle- íntimo todo lo euskaldun. (Merindad de Olite), donde sus hijos ticales. — Paleontología lingüística.— años o siglos anteriores. Ej: Nos en- gue a ser el idioma corriente de tocontramos con una misma palabra en dos los vascos. ¿Difícil? Indudableeuskera, "Eri", que tiene dos signi- mente. Pero no imposible. ficados castellanos: "Dedo" y "enfer-Por ellas se deduce el proceso evo- medad". Y esto se puede explicar re- ración, comencemos por sus más tierlutivo que han seguido las palabras. lacionando la influencia del dedo de nos brotes, los niños. Los niños puevasco.

Gramática

III

MEDIO DE LOS NIÑOS Ante la desaparición alarmante del euskera en bodas infantiles, que sea

IMPULSO DEL EUSKERA POR

gua sobre otra, no solo tiema lugar euskera se impone a todos los que también lugar y templo de la resuen voces sueltas, sino también en la sentimos en vasco una intensa labor rección de nuestro idioma.

Si queremos euskerizar una gene-Ejemplo: Por desaparición de la "g" Dics, dueño todopoderoso, sobre la den aprender el euskera siguiendo vaintervocálica se forma, de la voz suerte y vida del hombre. Con esta rios métodos. Si sus padres son eus- pasadas de postración y de abandono "Egurtzi", la palabra "Urtzi", nom- explicación hemos descubierto un es- kaldunes, que les hablen siempre a de la cultura indígena, que, aun hoy, bre antiguo de Dios, según Ayméric tado de la mentalidad del antiguo sus hijos en el idioma éuskaro; porque tienen abundantes manifestaciones. el habla aprendida al calor de los pe- Sin embargo, parece que en estos úlchos maternos, ¡qué difícilmente se timos años se ha iniciado con carac-El estudio de la gramática es fun- olvida! Recordemos a aquella madre, teres de juvenil vigorosidad un movien Navarra a fines del siglo XVIII. Y Contemplamos hoy la línea límite guas extranjeras e incorporadas al clamon al para el conocimiento del María de Azpilicueta, que enseñó a su miento de renacimiento lingüístico y Santo hijo Francisco el euskera, te- literario, que ha dado abundantes fru-La gramática es el arte, mientras niéndole en su regazo. Por ello pudo tos. Son cada vez más los libros que siásticos, vasco el uno de idioma y ro- cha difíc mente contenible, arrojado la y en alemán se ha perdido, sien- que la filología es la ciencia de un decir muchas veces el Apóstol, gigante se escriben en euskera; cuentos, poemanzado el otro, ha pintado fielmen- por el desprecio de nuestros antepa- do en gótico "Attas". Se ha dicho, al idioma. Puede ser descriptiva, históri- de la Fé, que su lengua era "la viz- sías, canciones, etc. Se fundan escuecaina", o euskera.

que tratamos de conocer la cultura sada por la acción no vasca alimenta- de hoy. Pero al desaparecer de pue- otra. Si existen hoy palabras ibéricas vascas y muy diversas en pueden ir a lugares euskaldunes, don- mado en torno al euskera un ambienmente hablar euskera?

Es de gran interés el fomento de optimismo.

Debe impulsarse cuidadosamente la Hemos de procurar, en primer lu- edición de libros, periódicos, revistas, gar, conservar como un preciado te- calendarios, etc., en euskera. Y forsoro el habla del euskera en aquellos mar en todos los viascos una concilen-Permite, por medio del estudio del lugares donde todavía se escucha su cia de su personalidad nacial y culvocabulario, llegar a la reconstruc- dulce sonido. Y después, emprender tural, que les lleve a amar como algo

SITUACION ACTUAL DEL

Ha padecido el pueblo vasco épocas la svascas. Se dan conferencias en Las familias que van de veraneo, ¿no euskera. En una palabra, se ha forde sus hijos estén oyendo continua- te simpático que augura horas y tiempos no lejanos de reconstrucción y

escuelas vascas. La escuela, que fué, Retienen todavía el euskera unos desgraciadamente, tumba de la mani- 10.000 alaveses: 80.000 navarros; gran festación genuinamente popular del parte de los guipuzcoanos y vicainos y (Continuară)